Εργαστήριο Ηλεκτρονικής Διαχείρισης Ιστορικών Αρχείων
http://dlab.phs.uoa.gr/

Απ' όλα κι' όλου;

ΠΟΙΗΣΙΣ

ΑΝΟΙΞΙΑΤΙΚΗ ΒΡΟΧΗ

Κοντούα ή μάνα μου σκυφτή στὸ παρα-
[θύρι δίπλα
ὅξω βροχὴ ξεπάλαζε στὰ χτουδερά χω-
[ράφια
καὶ τὶς ψρεσκόλουστες βραγιές. Τῆς ἐ-
(νοιξις τὰ μάτια
διαρυγελοῦσαν ἔκρυφτα κι' ἀργόγλυκα
[κυλοῦσαν
πάνω στῆς γῆς τὴ χιμρωσιὰ τὸ κοριτσένιο
[ἐλάμα.

Σιμὰ στὸ περιβόλι μας ἀσιωσσιῆδη λεύκα
τὴ φουντωσιὰ της στέριωνε κι' τῆς βροχῆς
[οἱ στάλες
σκαλί-σκαλὶ στὰ φύλλα της γλυστρώντας
[κατεβαίναν
καὶ μελακὰ τραγοϊδαγαν. Θαμπὸ, χαμη-
[λωμένο
πισώβλεπε τὸ λόγερμα καὶ μὲ τὴν ἀχ-
[τινιὰ τοῦ
αὐίδος στὶς κλάρες ἄναρτε νεροδιαμαρες
[καὶ τρέμιες.

Σὰν ἄγια καλοσύνεψη τριγύρω ἀγαλογοῦσε,
καὶ ἡ μάνα μου τὰ ἀργόχερα ξακούμτησε
[καὶ στάθη
τῆς σιγαλόθρουσης ζωῆς τὸ λάλημα γ'
[ἀκούση.

Π. Β.

Η ΑΥΤΟΘΥΣΙΑ ΕΝΟΣ ΓΑΛΛΟΥ ΣΤΡΑΤΙΩΤΟΥ

Αἱ γαλλικαὶ ἐφημερίδες περιγράφουν τὸ ἡρωϊκὸν κατόρθωμα τοῦ στρατιώτου Λαρουὰ εἰς τὸ δυτικὸν μέτωπον.

Κατὰ τὴν νύκτα τῆς 12ης πρὸς τὴν 13ην Ἀπριλίου, Γερμανικὴ περίπολος ἐπετέθη αἰφνιδιαστικῶς κατὰ τοῦ Γαλλικοῦ ἀποσπάσματος ἐπὶ μιᾶς νησίδος τοῦ Ρήνου καὶ ἐντὸς ὀλίγων λεπτῶν κατώρθωσε νὰ αἰχμαλωτίσῃ δύο ἐκ τῶν Γάλλων σκοπῶν καὶ νὰ φονεύσῃ τὸν ὑπαξιωματικὸν τῆς ὑπηρεσίας.

Ἡ Γερμανικὴ περίπολος ἡτοιμάζετο ἀκολούθως νὰ ἐπιστρέψῃ εἰς τὴν βάσιν της, ἐπειδὴ ὅμως εἶχε χάσει τὸν προσανατολισμόν της, ἠξίωσεν ἀπὸ τὸν στρατιώτην Λαρουά, ὑπὸ τὴν ἀπειλὴν τοῦ περιστρεφομένου, νὰ της δείξῃ τὸν ὅρομον πρὸς τὴν ὄχθην.

Ἀκριβῶς τότε, ὁ στρατιώτης Λαρουὰ ἐδείξεν ὅλην τὴν ἡρωϊκὴν αὐτοθυσίαν του πράγματι ὁδηγήσας τὴν Γερμανικὴν περίπολον ὄχι πρὸς τὴν ὄχθην, ἀλλὰ εἰς ἕνα πεδίον ἐκτεθειμένον εἰς τὰ Γαλλικὰ πολυβόλα καὶ χωρὶς νὰ λογαριάσῃ τὸν κίνδυνον εἰς τὸν ὁποῖον ἐξετίθετο ὁ ἴδιος ἔδωκε τὸ σύνθημα τοῦ συναγερμοῦ.

Τὰ γαλλικὰ πολυβόλα ἠνοίξαν ἀμέσως φοβερὸν πῦρ, μὲ ἀποτέλεσμα νὰ φονευθῇ ὁ ἐπὶ κεφαλῆς τῆς περιπόλου καὶ νὰ τραυματισθῇ ὁ στρατιώτης Λαρουά.

Οἱ Γερμανοὶ ἐτράπησαν εἰς φυγήν, ἐγκαταλείψαντες τοὺς δύο Γαλλους στρατιώτας, τοὺς ὁποίους ἐπίστευον ὅτι εἶχεν αἰχμαλωτίσει, εὗτω δὲ ὁ αἰφνιδιασμὸς τῶν ἀπέτυχεν ἀνταλλὰξ χάρις εἰς τὴν αὐτοθυσίαν τοῦ Γάλλου.

ΠΡΩΤΟΤΥΠΟΣ ΤΡΟΠΟΣ ΤΙΜΩΡΙΑΣ ΚΛΗΡΟΝΟΜΟΥ

Εἰς τὴν Βουδαπέστην ἀπεβίωσε τελευταίως ἕνας πλούσιος αὐγγρος, ὁ ὁποῖος ἄφησε διὰ διαθήκης ὅλην τὴν περιουσίαν του εἰς ἕνα ἀνεψιόν του· μολαταῦτα ἡ εὐτυχία αὐτὴ δὲν θὰ χαροποιήσῃ παλὺ τὸν κληρονόμον.

Πράγματι κατὰ τοὺς ὅρους τῆς διαθήκης, ἀλλόκληρος ἡ κληρονομία, ἀνερχομένη εἰς 300 περίπου χιλιάδας λιρῶν Τουρκίας, πρέπει νὰ μετατραπῇ εἰς... ξυλεῖαν, τὴν ὁποίαν ἔπρεπε ὁ ἀνεψιός του ἀφείλει νὰ τεμαχίσῃ ἰδιοχείρως καὶ νὰ τὴν μεταπωλήσῃ ὡς ναυσάξυλα.

Φυσικά, θὰ χρειασθοῦν πολλὰ χρόνια διὰ νὰ ὁυνηθῇ ὁ κληρονόμος νὰ γίνῃ κύριος τῆς ὅλης περιουσίας τοῦ ἐκκεντρικοῦ θείου του, μὲ τὸν ὁμοιον αὐτὸν τρόπον.

Ὡς ἐκτελεστὴς τῆς διαθήκης ὁρίζεται ἕνας ἄλλος ἀνεψιός του, μανιώτου, ἐν ᾗ δὲ περιπτώσει ὁ κληρονόμος ἤθελε παραβῇ ὁπωσδήποτε τοὺς τιθεμένους βαρεῖς ὅρους, ἡ περιουσία θὰ περιέλθῃ ὁλόκληρος εἰς τὸν ἐκτελεστήν.

Προφανῶς, μὲ τὸν πρωτότυπον αὐτὸν τρόπον ὁ γέρων θεῖος ἠθέλησε νὰ τιμωρήσῃ, ἐλλὰ καὶ νὰ μὴ ἐγκαταλείψῃ ἐντελῶς τὸν σκληρὸν ἀνεψιόν του.

ΟΙ ΔΙΑΚΡΙΝΟΜΕΝΟΙ ΕΠ' ΑΝΑΡΑΓΘΙΑ ΓΑΛΛΟΙ ΣΤΡΑΤΙΩΤΑΙ

Ὁ Γάλλος ἀρχιστράτηγος Γκαμελὲν ἀπεφάσισεν ὅπως, κάθε Γάλλος στρατιώτης, ὁ ὁποῖος θὰ διαφερθῇ δώσεις ἐπ' ἀνδραγαθίᾳ εἰς τὴν ἡμερησίαν διαταγὴν τοῦ συνταγματάρχου του, θὰ τιμᾶται διὰ δραματικῆς ἀναγορεύσεως καὶ εἰς τὸ ἐπίσημον ἀνακοινωθὲν τοῦ Γαλλικοῦ Ἐπιτελείου.

Κατὰ τὸν τελευταῖον πόλεμον, μόνον οἱ ἀξιωματικοὶ εἶχον τὸ προνόμιον νὰ ἀναφέρωνται ὀνομαστικῶς εἰς τὰ ἀνακοινωθέντα αὐτά, ὅταν εἶχαν καταφέρει ὡρισμένον ἀριθμὸν ἐχθρικῶν ἀεροπλάνων.

Εἰς τὸ ἑξῆς, τόσον διὰ τοὺς ἀεροπόρους ὅσον καὶ διὰ τοὺς στρατιώτας ἄλλων ὅπλων, θὰ ἀπαιτοῦνται αἱ πέντε μνεῖαι εἰς ἀναφορὰς τῆς μονάδος των.

ΤΜΗΜΑ ΚΤΕΝΙΣΜΑΤΟΣ ΔΙΑ... ΚΟΥΓΚΑΣ

Εἰς τὴν πόλιν Βέλμετ τῆς Πολιτείας Ἰλλινόϊς ἐν τῶν μεγαλειτέρων ἱνστιτούτων καλλιῆς ἠγαγάσθη τὰ ἰδρύσῃ τμῆμα κτενίσματος... διὰ κοῦκλες. Ἡ πελατεία τοῦ ἱνστιτούτου αὐτοῦ ἀποτελεῖται ἀπὸ νεαρὰς κυρίας, συζύγους ἐναόμφων ἀνδρῶν, αἱ ὁποῖαι, ὄχι μόνον διατηροῦν τὰς κούκλας των, ἀλλὰ δίδουν εἰς αὐτὰς ἐξέχουσαν θέσιν εἰς τὰ σαλόνια των.

Ἀπαξ τῆς ἑβδομάδος αἱ κυρίαι αὐταὶ στέλλουν τὶς κούκλας των εἰς τὸ ἱνστιτοῦτον διὰ πεμφανέντ καὶ μανικιόρισμα. Τὸ ἱνστιτοῦτον περιποιεῖται δύο δωδεκάδας κουκλῶν περίπου καθ' ἑκάστην! Εἰς τοὺς πελάτας καὶ πελάτισσας ἐπιστρέφεται τὸ ἰδιαίτερον τμῆμα διὰ τὰ βλέφαρα 20—24 κούκλας.

ΝΕΟΚΑΜΙΝΑ
Καταπαύει
ΤΗΝ ΓΡΙΠΠΗΝ
ΤΗΝ ΚΑΤΑΡΡΟΗΝ
ΤΑΣ ΝΕΥΡΑΛΓΙΑΣ
ΤΟΝ ΚΕΦΑΛΟΠΟΝΟΝ
ΤΟΝ ΟΔΟΝΤΟΠΟΝΟΝ
καθὼς καὶ πόνους
προερχομένους ἀπὸ
ΚΡΥΟΛΟΓΗΜΑΤΑ

Ἐντὸς ὀλίγου ἡ Τύχη θὰ κτυπήσῃ
τὴν θύραν τῶν ἐκλεκτῶν της
Ἀνοίξατε καὶ σεῖ, τὴν ἰδικήν σας διὰ τῆς ἀγορᾶς ἑνὸς λαχείου
ἀπὸ τὸ Πρατήριον ZENGIN
Ἕνας ἀπὸ τοὺς μεγαλειτέρους λαχνοὺς τῶν 80.000 20.000 15.000
1000 λιρῶν Θὰ εἶναι ἰδικός σας.
Δύο ἡμέραι ὑπολείπονται! Σπεύσατε!
Τὸ λαχεῖον πωλεῖται πρὸς 1 λίραν
Πρατήριον ZENGIN Πέραν πλάϊ στὸ Γαλλικὸν Θέατρον

FOSFARSOL
ΣΙΡΟΠΙ ΑΝΥΠΟΤΙΚΟΝ, ΟΡΕΚΤΙΚΟΝ ΚΑΙ ΘΡΕΠΤΙΚΟΝ ΕΙΣ ΤΟ ΑΙΜΑ
Τὸ ΦΟΣΦΑΡΣΟΛ ἀνανεώνει καὶ αὐξάνει τὰ ἐρυθρὰ αἱμοσφαίρια, τὰ ὁποῖα εἶναι τὸ πλέον ζωτικὸν στοιχεῖον τοῦ αἵματος. Δίνει τὴν ὄρεξιν. Δίδει εἰς τὸν ὀργανισμὸν τοῦ ἀνθρώπου διαρκῆ νεανικότητα καὶ ἐρρωμένη. Ζωογονεῖ τὰ νεῦρα, θεραπεύει οὕτω τὰς νευρικὰς κρίσεις, τὴν ἀϋπνίαν καὶ τὴν ἀδράνειαν τῶν ἐντέρων καὶ ἀποδιώκον τὰς φαντασιώδεις λυπηρὰς σκέψεις. Ὅσοι ὑποφέρουν ὑπὸ ἐπίμονον δυσκοιλιότητα καὶ ἀνικανότητα καὶ ὅσοι εὑρίσκονται εἰς τὸ στάδιον τῆς ἀναρρώσεως ἀπὸ ἀσθενείας τοῦ τύφου, τῆς γρίπης, τῆς πνευμονίας καὶ τῶν ἑλωδῶν πυρετῶν εἰς τὸ ΦΟΣΦΑΡΣΟΛ θὰ εὕρουν μεγάλην ὠφέλειαν.
Ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον χαρακτηρίζει τὸ ΦΟΣΦΑΡΣΟΛ εἶναι ἡ ἀνοία τὸν ἰδιότητα νὰ πληθύνῃ τὸ αἷμα, νὰ δίδῃ δύναμιν καὶ ὄρεξιν κατὰ τρόπον διαρκῆ καὶ νὰ βελτιώσῃ τὴν κατάστασιν καὶ ἐκείνων ἀκόμη, οἱ ὁποῖοι μέχρι τώρα ἔχασαν τὸ χρησιμοποιοῦν.
Εὑρίσκεται εἰς ὅλα τὰ φαρμακεῖα καὶ εἶνε ἀγκεκριμένον ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Ὑγείας

Ἡ ναυτικὴ μοῖρα κατὰ τὸν πόλεμον

Η ΔΡΑΜΑΤΙΚΗ ΙΣΤΟΡΙΑ ΜΙΑΣ ΚΑΤΑΣΚΟΠΟΥ

[94]

Ἂν θέλετε ἀκόμη, ὅταν βγῆτε νὰ χορέψετε, κρατᾶτε στὸ χέρι σας τὸ ἀριστερὸ ἕνα κόκκινο τριαντάφυλλο. Αὐτὸ θὰ εἶνε γιὰ μένα σημεῖον ὅτι μπορεῖτε νὰ μὲ δεχθῆτε ἀκόμη στὸ σπίτι σας ὅπου θὰ ἔλθω χωρὶς νὰ γίνω ἀντιληπτὸς ἀπὸ κανένα. Μὲ ἐκτίμησιν».

Μόλις ἡ Χουανίτα διάβασε τὸ σημείωμα ἐκεῖνο, ζήτησε ἀμέσως ἀπὸ τὴν καμαριέρα της τὴν Μάρθα ἕνα κόκκινο τριαντάφυλλο. Καὶ ὅταν ἡ Μάρθα τὴν ρώτησε γιὰ ποιὸ λόγο θὰ κρατοῦσε τὸ τριαντάφυλλο τῆς εἶπε:

— Καϋμένη Μάρθα, ἔνα λουλουδάκι, ἕνα τόσο ἄθῶο πρᾶγμα, ἔχει καμμιὰ φορὰ τὴν πιὸ διαφοροτικὴ ἀξία ποὺ μπορεῖ νὰ φαντασθῇ ὁ ἄνθρωπος.

— Ἔχετε δίκηο. Τὰ λουλουδάκια εἶναι πολλὲς φορὲς ὅπλο πολὺ κακό. Κι' ὅταν ἡ Μάρθα τῆς ἔλυσε τὸ κόκκινο τριαντάφυλλο, ἡ Λένα τὸ κύτταξε γιὰ λίγες δευτερόλεπτα μὲ μιὰν ἔκφρασι ἀπεριγράπτου μίσους.

— Τὸ λουλουδάκι αὐτὸ ποὺ τόσο τὸ ἀγαποῦσα, τὸ μισῶ ἀπὸ τὴν στιγμὴ αὐτή, τὸ μισῶ θανάσιμα.

Ἡ Λένα κατέβηκε στὴν αἴθουσα τοῦ κέντρου.

Οἱ θαυμασταί της τὴν ἐδέχθησαν μὲ χειροκροτήματα καὶ φωνὲς ἐνθουσιασμοῦ, ὅπως πάντα. Ἡ μουσικὴ ἄρχισε ἕνα κεμμάτι. Ἡ Λένα ποὺ ὅλοι ἐκεῖ μέσα τὴν ἐγνώριζαν ὡς Χουανίτα, κτύπησε τὰ πόδια της καὶ σήκωσε ψηλὰ τὸ χέρι της, στὸ ὁποῖο κρατοῦσε τὸ κόκκινο τριαντάφυλλο.

Ἔπαιξε ἕνα-δυὸ γύρους κινδυνος τὸ τριαντάφυλλο καὶ κατόπιν μὲ μιὰ βίαιη κίνησι τὸ ἔριξε κάτω καὶ τὸ κατεπάτησε μὲ τὰ πόδια της. Τόση μάλιστα ἦταν ἡ ὁρμή της, ὅστε ἔτριψε στὸ πάτωμα τὸ τριαντάφυλλο σὰν νὰ ἤθελε νὰ τὸ ἐξαφανίσῃ ὁλότελα.

Ἕνας ἄνδρας ἀπὸ τὴν αἴθουσαν, ποὺ παρακολουθοῦσε μὲ προσοχὴ τὶς κινήσεις τῆς Λένας διέστειλε τὰ χείλη του σ' ἕνα σατανικὸ χαμόγελο, σὰν νὰ ἤθελε νὰ πῇ μὲ τὴν ἔκφρασιν ἐκείνην τοῦ προσώπου του ὅτι λίγο τὸν ἐνδιέφερεν ἡ ἔριδος τῆς ὀργῆς τῆς Λένας. Ἡ οὐσία ἦτο ὅτι εἶχε ἐμφανισθῇ μὲ τὸ κόκκινο τριαντάφυλλο.

* * *

Ἡ ὥρα ἦταν δύο μετὰ τὰ μεσάνυχτα. Ἡ Λένα εἶναι μισοξαπλωμένη σὲ μιὰ πολυθρόνα. Τὸ δωματιο φωτίζεται ἀπὸ ἕνα ἡμίφως. Ἡ Λένα θέλει νὰ ξεκουράσῃ τὰ μάτια της ἀπὸ τὴν λάμψιν τῶν ἐκτυφλωτικῶν φώτων τοῦ κέντρου.

— Ἀπὸ ἀπόψε ἀρχίζει μία νέα φάσις τῆς ζωῆς μου, ἐσκέπτετο. Χρειάζεται νὰ τὴν ἀντιμετωπίσω μὲ θάρρος καὶ ψυχραιμίαν. Ἐφ' ὅσον δὲν μπορῶ νὰ κάμω διαφορετικά. Ἂν ζεῖμαι καὶ τὴν πιὸ ἐλαχίστην διατακτικότητα ἢ ἀλλείψιν θάρρους εἶμαι χαμένη...

Ἕνα ἀνάλαφρο κτύπημα διέκοψε τὶς σκέψεις της Λένας.

— Ἔμπρες, εἶπε καὶ ἀνασηκώθηκε στὴν πολυθρόνα της.

Ἡ πορτα ἄνοιξε. Στὸ κατώφλι της φάνηκε ὁ ἄγνωστος ἄνθρωπος ποὺ τώρα πια ἦταν τόσο ἄγνωστος στὴν Λένα.

— Καλημέρα σας δεσποινίς.

— Ἤλθατε, τοῦ εἶπεν ἡ Λένα μὴ ἀνταποδίδοντας τὸν χαιρετισμό. Περάστε, καθῆστε.

— Εὐχαριστῶ, ἀπήντησεν ὁ ἄγνωστος καὶ καθησε σὲ μια καρέκλα δίπλα ἀπὸ τὴν πολυθρόνα της Λένας. Θὰ εἶμαι σύντομος. Θὰ σᾶς πῶ ὅσο τὸ δυνατὸν λιγώτερα λόγια, γιατὶ εἶμαι βέβαιος, ὅτι ἡ παρουσία μου δὲν σᾶς ἀνδυσιάζει.

— Βλέπω ὅτι ἔχετε ἀρκετὴ ἐξυπέρνεια.

— Ὄχι δὰ καὶ ἀρκετή. Οἱ ἐκδηλώσεις σας εἶναι τόσο κτυπητές, ὥστε θὰ μποροῦσε νὰ σᾶς ἀντιληφθῇ καὶ ἕνα μωρὸ παιδάκι. Αὐτὸ ὅμως εἶναι ἐλάττωμα. Προσπαθῆστε νὰ ἀποκτήσετε τὴν δύναμιν νὰ κρύβετε τὴν ψυχικήν σας κατάστασιν ὅσον τρικυμιώδης καὶ ἂν εἶναι.

(Ἀκολουθεῖ)

ΠΛΗΡΕΙΣ ΑΝΑΛΥΣΕΙΣ-ΟΥΡΩΝ
ΠΡΟΣ 1 ΛΙΡΑΝ
Τὸ ἰδρυθὲν εἰς τὸ Πέραν ἔναντι τοῦ Ἁγὶ Τζωρὶ νέον ἐργαστήριον χημείου πρὸς εὐκολίαν τοῦ κοινοῦ, κάμνει ἐκπτωσιν Δευτέραν πλήρεις ἀναλύσεις οὔρων Ιρες Μίαν Λίραν.
Ἀπευθυντέον ἐξ' εἰς τὴν
κ. ΚΑΤΙΝΑ
Μαρούδα σοκάκι ἀριθ. 1

Ἡ καθαριότης
ΕΙΝΑΙ Ο ΜΕΓΑΛΕΙΤΕΡΟΣ ΕΧΘΡΟΣ ΤΗΣ ΒΟΤΡΥΔΑΣ
ΚΑΘΑΡΙΣΑΤΕ ΧΗΜΙΚΩΣ ΤΑ ΕΝΔΥΜΑΤΑ ΣΑΣ ΜΑΝΟΝ ΕΙΣ ΤΟΥ
ΚΝΑΠΠ

ΑΙ ΤΙΜΑΙ ΧΟΝΔΡΙΚΗΣ ΠΩΛΗΣΕΩΣ ΤΩΝ ΛΑΧΑΝΙΚΩΝ ΚΑΙ ΟΠΩΡΙΚΩΝ

Αἱ χθεσιναὶ τιμαὶ τῆς Λαχαναγορᾶς

Ἡ διεύθυνσις τῆς Λαχαναγορᾶς μᾶς ἀνεκοίνωσε τὰς κατωτέρω τιμὰς χονδρικῆς πωλήσεως λαχανικῶν καὶ ὀπωρικῶν κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς 3)5 1940:

Ντομάτες Ἀλεξανδρείας ἀπὸ 90—100 γρ. τὸ κιλό.
Κολοκυθάκια ἀπὸ 15—18 γρ. τὸ κιλό, φασόλια τσαλί ἀπὸ 45—47 γρ., ἀσπρόκαβλι ἀπὸ 35—40 γρ., κουκιὰ ἐντόπια ἀπὸ 10—17 γρ. τσιλό, μπιζέλια «φραγκάδες» ἀπὸ 22—25 γρ., μπιζέλια ἀπὸ 20—22 γρ., πατάτες ἀπὸ 6—8 γρ., κρεμμύδια ἀπὸ 5—7 γρ., γλυστρίδα (σεμιζόπ) 20—22 γρ. τὸ κιλό.
Ἀγκινάρες ἀπὸ 4,50—10 ἡ μία, πράσσα ἀπὸ 3,50—4 γρόσ., σέλλινα φύλλα τὸ δέμα ἀπὸ 3—10 γρόσια, φύλλα διὰ ντολμάδες Ἀβάκων πρὲς 15, Σμύρνης πρὸς 30 γρ. τὸ κιλό, καράτε ἀπὸ 13—14 γρ. τὸ κιλό, μαρούλια ἀπὸ 2—5 γρ. Δροσερὰ Ἀλεξανδρείας ἀπὸ 100—110 γρ. τὸ κιλό.

Σπανάκια ἀπὸ 8—9 γρ., σαλάτες 50—100 γρ.ἡ διατοντὰς, κρεμμύδια φρέσκα τὸ δέμα ἀπὸ 1—1,25 γρ., μαϊδανὸς τὸ δέμα ἀπὸ 1—1,25 γρ., ἄνιθο τὸ δέμα ἀπὸ 2—2,50 γρ., δυόσμος τὸ δέμα ἀπὸ 1—1,25 γρ., παντζάρια τὸ δέμα 3—3,50 γρ., παζιὰ τὸ δέμα ἀπὸ 2,50—3 γρ., ραπανάκια τὸ δέμα ἀπὸ 1—1,25 γρ., σκόρδα φρέσκα ἀπὸ 1,25—1,50 γρ.

Μῆλα φερίκια 8—15 γρ., μῆλα εἴδους «Λὰζ» 5—9 γρ., ἐρίκια Μάλτας 12—16, Τζὰν ἐρίκια 10—14 γρ., Κάστανα 7—9 γρ. τὸ κιλό, Νεράντζια 1—1,50, ἀμυγδαλα φρέσκα ἀπὸ 8—10 γρ. τὸ κιλό.

Λεμόνια ξένα 160—225 γρόσ. τὰ 100, Πορτοκάλια Ροῖζενθντος 180—220 τῶν 64, 150—180 τῶν 80, 105—130 γρ. τῶν 100.

ΔΕΣΠΟΙΝΙΣ γραφίσσα τὴν Τουρκικήν, Γερμανικὴν καὶ Γαλλικὴν παραδίδει μαθήματα εἰς ἀρχαρίους καὶ προχωρημένους μαθητάς. Ἀπευθυνθῆτε Πέραν Ἀναστὰ χὰν ὀρ. 13.

Η ΚΛΙΝΙΚΗ
ΑΠΟΚΡΥΦΩΝ ΝΟΣΗΜΑΤΩΝ
ΑΝΔΡΩΝ ΚΑΙ ΓΥΝΑΙΚΩΝ
ΤΟΥ ΙΑΤΡΟΥ
Α. ΘΕΟΔΩΡΙΔΟΥ
Εἰδικὸς πολυετὴς. —Θεραπεία ῥιζικὴ.
Η ΠΡΩΤΗ ΕΠΙΣΚΕΨΙΣ ΔΩΡΕΑΝ
ΤΙΜΑΙ ΛΟΓΙΚΑΙ
Ὧραι ἐπισκέψεως: 9—12 καὶ 14—22
Ἰστιχλὲλ ἀζαδεσί, ἀρ. 184, Σιὰ Ἀγκυρα ἀπαντικρύ. Ἐν πάτημα, ἀπέναντι τοῦ Δικείου Γαλατᾶ Σαράϊ.

ΤΟ ΡΑΔΙΟΦΩΝΟΝ

ΕΠΙΛΟΓΗ ΜΟΥΣΙΚΗΣ ΑΠΟ ΤΟ ΑΠΟΨΙΝΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

4\5)1940 Ὥρα Στανμποὺλ

ΣΤΑΘΜΟΙ ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΚΟΜΠΟΥΤΟΥΡΚΙΑΣ, ΡΑΔΙΟ ΑΓΓΥΡΑΣ
183 κ. 1939 κ. χ. 120 κιλοβάτ.

6.05 Τζάζ. 6.40 Ὁμιλία. 6.55 Ἐλευθέρα ὥρα. 7.10 Ὥρα. εἰδήσεις, μετεωρολογικῶν δελτίον. 7.30 Τουρκικὴ μουσική. 8.10 Ὁμιλία. 8.25 Τουρκικὴ μουσική. 9.15 Κιθάρες καὶ χαβάγιες σόλα. 9.30 Μικρὰ ὀρχήστρα. 10.15 Ὥρα, εἰδήσεις, χρηματιστήριον. 10.30 Ὁμιλία εἰς ξένας γλώσσας (μόνον εἰς τα βραγέα κύματα). 10.50 Τζὰζ εἰς τὰ μικρὰ κύματα.

ΜΕΣΣΑΙΑ ΣΥΡΙΑΣ
ΑΘΗΝΑΙ 601 κ. χ. 499.2 μ.

6.45 Ἐμβατήρια (δίσκοι). 7 Ἡ ὥρα τοῦ παιδιοῦ. 7.20 Εἰσαγωγὴ ἀπὸ τὴν ὄπερα «Ὁ Κουρεὺς τῆς Σεβίλλης» τοῦ Ροσσίνι (δίσκοι). 7.45 Μουσικὴ μὲ παλαιὰ ὄργανα (δίσκοι). 8 Ἑλληνικὸ δημοτικὸ τραγούδι. 8.20 Δίσκοι κατ' ἐκλογὴν ἀκροατῶν. 9 Τζὰζ ὀρχήστρα Νεσκίλ. 10 «Χαϊνὰλ καὶ Γκρέττελ» ὄπερα τοῦ Χούμπερτινκ. 11 Ἀνοίδια. 11.30 Μουσικὴ χορεύσιμος. 12 Ἑλληνικὰ ἑλληνικὰ τραγούδια (δίσκοι).
ΣΟΦΙΑ 650 κ. χ. 353 μ.

5.30 Ἐλαφρὰ μουσικὴ καὶ χορεύσιμος. 7 Δημώδης μουσική. 7.30 Κουαρτέτο μανδολινῶν τῆς Σόφιας. 8 Ρεσιτὰλ τραγουδιοῦ. 8.50 Ἐλαφρὰ μουσική. 9 Συναυλία ὀρχήστρας. 9.45 Ρεσιτὰλ βιολονσέλλου. 10.20 Ἐλαφρὰ μουσικὴ καὶ χορεύσιμος. 11 Χορεύσιμος. 11.30 Δημώδης μουσική.

Dabcovich & Co
ΕΛΛΗΝΙΚΑΙ ΜΕΣΟΓΕΙΑΚΑΙ ΓΡΑΜΜΑΙ
(Κ.Δ.Α.Σ.)
ΝΕΑΙ ΤΑΚΤΙΚΑΙ ΓΡΑΜΜΑΙ
Ἑβδομαδιαῖαι ἀναχωρήσεις ἐν Σταμπούλ ἐκάστην ΤΡΙΤΗΝ ἑσπέραν κατ' εὐθείαν διὰ
ΠΕΙΡΑΙΑ, ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑΝ, ΠΟΡΤ ΣΑΪΔ, ΓΙΑΦΦΑΝ, ΤΕΛ ΑΒΙΒ, ΧΑΪΦΑΝ, ΒΗΡΥΤΤΟΝ καὶ ΚΥΠΡΟΝ
διὰ τῶν πρώτης τάξεως ἀτμοπλοίων
"ΑΝΔΡΟΣ„ ΚΑΙ "ΘΡΑΚΗ„
ΕΠΙΒΑΤΑΙ — ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ
ΤΟΥΡΙΣΜΟΣ
Ὅλαι αἱ ἀνέσεις ἐπὶ τοῦ σκάφους. Πλουσία καὶ ἀνωμαλία κουζίνα
ΟΡΟΙ ΕΥΝΟΪΚΟΙ

Φορτωτικαὶ κατ' εὐθείαν διὰ δλους ἀνεξαιρέτως τοὺς λιμένας τῆς Ἑλλάδος καθὼς καὶ διὰ τὴν ΜΑΣΣΑΛΙΑΝ καὶ τὸ ΜΠΡΙΝΤΙΣΙ.

Σημ. Κατὰ τὴν ἐν Πειραιῖ ἀναχώρησίν του τὸ ἀτμόπλοιον «ΑΝΔΡΟΣ» θὰ ἀκολουθήσῃ τὴν γραμμὴν Κύπρου—Συρίας, Παλαιστίνης—Αἰγύπτου, ἐνῶ τὸ ἀτμόπλοιον «ΘΡΑΚΗ» θὰ ἀκολουθήσῃ τὴν γραμμὴν Αἰγύπτου—Παλαιστίνης, Συρίας—Κύπρου.

Διὰ περισσοτέρας πληροφορίας ἀπευθύνεσθον εἰς τὸ Γεν. Πρακτορεῖον Φράγκ χὰν, Γαλατᾶ. Τηλέφ. 44708, καὶ εἰς τὸ ὑποπρακτορεῖον ἐπὶ τῆς προκυμαίας τοῦ Γαλατᾶ ἀριθμ. 25 (Γραφεῖον ΑΝΤΩΝΑΡΟΥ). *Τηλέφωνον 43777.*

Σύγχρονον ἀθηναϊκὸν μυθιστόρημα
ΧΩΡΙΣΜΕΝΟΙ...
Ὑπὸ ΑΛΦΑ—ΑΛΦΑ
—254—

Ὁ Κώστας ἐξακολουθοῦσε:

— Αὐτὸ εἶναι κάτι ποὺ. Τί νὰ σοῦ πῶ; Τρελλαίνεται ὁ ἄνθρωπος ἂν τὸ σκεφθῇ. Ἄλλο ὅμως λέω: Μὲ τὴν ναία ποὺ ἔχει ὁ νόμος, ποιὸς θὰ τὸν ἐμποδίσῃ νὰ πῇ καὶ ὅταν τίποτε δὲν ὑπάρχῃ;

— Αἴ, λοιπόν;

Τὸ συμπέρασμα αὐτῆς τῆς σκέψεως ποὺ ἔκανεν ὁ Κώστας ἦταν ὅτι, ἀφοῦ αὐτὸς ἢ ἄλλος ὁ νόμος μπορεῖ νὰ λέγῃ, πρέπει νὰ λάβωμε τόσο πολὺ ὑπ' ὄψιν μας τὰ λόγια του;

Αἴ, λοιπόν; Εἶχε χωρισθῇ ἡ κυρία Γεωργοπούλου. Δηλαδή: Ἐπειδὴ ὁ νόμος μπορεῖ νὰ λέγῃ καὶ χωρὶς νὰ ὑπάρχῃ τίποτε, ἐπιτρέπεται νὰ τοῦ δίδωμε λαβὴ νὰ λέγῃ; Ἀλλοιῶτε σ' αὐτὴν τὴν περίπτωσιν μπορεῖ καὶ νὰ ὑπῆρχε ὅ,τι θὰ ἔλεγε ὁ νόμος.

Πῶς τὰ τοῦ τὰ πῇ αὐτά;

Τὸν ρώτησε:

— Λοιπόν, Κώστα, καταλήγεις ὅτι πρέπει τὰ δεχθῇς τὴ δουλειὰ τοῦ Καμπάνη καὶ ὄχι λέγε;

Ὁ Κώστας σηκώθηκε ὀρθὸς μ' ἕνα νεῦμα ἀηδιασμένο. Δὲν ἤξερε κι' αὐτὸς τί νὰ κάνῃ. Οὔτε αὐτὸ τὸ ἤθελε: νὰ δεχθῇ, κι' ὅς λέγῃ ὁ νόμος. Ὄχι.

Ἔκανε μερικὰ βήματα. Ἔξαφνα στάθηκε μπρὸς στὴ μητέρα του:

— Δὲν μοῦ λές, μαμά; Καθαρὰ τὰ μοῦ πῆς, διότι πρέπει: Ἡ ἰδέα ἡ δική σου εἶναι ὅτι συμβαίνει τίποτε μὲ τὸν Καμπάνη καὶ.

Δὲν τὸν ἄφησε τὰ συμπληρώσῃ:

— Ὅτι συμβαίνει τίποτε; Ἄ, ὄχι. Ἡ ἰδέα μου εἶναι ὅτι ἐν μέρους τῆς Γιάννας δὲν συμβαίνει τίποτε.

Ἀλλά.

Νὰ τοῦ ἔλεγε ἄλη της τὴ σκέψι; Θὰ τοῦ τὴν ἔλεγε:

— Ἀλλά, εἶμαι ἀπολύτως βεβαία ὅτι ὁ Καμπάνης καλοκυττάζει τὴ Γιάννα. Ἀπολύτως βεβαία. Δὲν μπορῶ νὰ σοῦ πῶ ὅτι αὐτὸς εἶνε ὁ μόνος λόγος, διὰ τὸν ὁποῖον σᾶ: ἐνοχλῶ — καίτοι τὸ νομίζω κατὰ ἐνστηκτο τοῖς ἐκατό. Ὅτι ὅμως ἔχει τὰ μάτια στὴ Γιάννα, περὶ αὐτοῦ δὲν ἐπιτρέπεται ἀμφιβολία.

Ὁ Κώστας δυσαρεστήθηκε καὶ πικράθηκε ἐμμεσά. Δὲν ἐπετρέπετο λοιπὸν ἀμφιβολία ὅτι οἱ ὑπόνοιές του περὶ Καμπᾶ ἦταν βάσιμες.

Ἐβημάτισε πάλι, πάλι στάθηκε μπρὸς στὴ μητέρα του καὶ τὴν ἐκύτταξε στὰ μάτια. Ἦτανε παράλογοις νὰ τοῦ πῇ: Νὰ συμπληρώσῃ τὶς σκέψεις της.

Ἡ κυρία Γεωργοπούλου δὲν ἤθελε νὰ προχωρήσῃ.

— Αἴ, αὐτὸ εἶνε, τοῦ εἶπε.

—Ὅτι τὴν καλοκυττάζει ὁ Καμπάνης.

Ἡ μητέρα του ἔκανε μιὰ κίνησι τοῦ κεφαλιοῦ

Εργαστήριο Ηλεκτρονικής Διαχείρισης Ιστορικών Αρχείων
http://dlab.phs.uoa.gr/

ΕΣΠΕΡΑ ΣΑΒΒΑΤΟΥ
4 ΜΑΪΟΥ
1940

ΑΠΟΓΕΥΜΑΤΙΝΗ

Γραφεία:
Πέραν, Δεσφόρος Ανεξαρτησίας
Δίοδος Συρμας, 10—11
Τηλέφωνον 43403

Η ΠΕΡΙΟΔΕΙΑ ΤΟΥ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΥ

Κεμάχ, 3. (Π.Α.) Ο Πρωθυπουργὸς ἀφιχθεὶς σήμερον τὴν πρωΐαν εἰς τὴν πόλιν μας, ἐπεσκέφθη τὴν Νομαρχίαν, τὸ Δημαρχεῖον καὶ τὴν ἔδραν τοῦ Λαϊκοῦ Κόμματος. Περιῆλθε κατόπιν τὴν ἀγορὰν καὶ τὴν πόλιν, καὶ ἔδωσεν ὁδηγίας εἰς τὸν νομάρχην διὰ τὰ εἰκοδομικὰ ἔργα, τὰ ὁποῖα γίνονται διὰ τὴν ἀνέγερσιν τῆς καταστραφείσης ἐκ τοῦ σεισμοῦ πόλεως, περιελθὼν τὴν περιοχὴν ὅπου θὰ κτισθῇ ἡ νέα πόλις.

Ἀκολούθως ὁ Πρωθυπουργὸς ἐπεσκέφθη τὸ φορητὸν νοσοκομεῖον τῆς Ἐρυθρᾶς Ἡμισελήνου καὶ τὴν 14:30 ὥραν ἀνεχώρησεν εἰς Σεβάστειαν.

***

Ἐρζιντζάν, 3. Ὁ Πρωθυπουργὸς δ-ρ Ρεφὴκ Σαϊδὰμ ἀφίκετο τὴν δεκάτην ὥραν εἰς τὴν πόλιν μας καὶ ἤρχισε τὰς μελέτας του.

Η ΜΕΛΕΤΗ ΤΟΥ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ ΕΙΣ ΤΗΝ ΑΡΜΟΔΙΑΝ ΕΠΙΤΡΟΠΗΝ

Ἄγκυρα, 3. Ἡ Κοινοβ. Ἐπιτροπὴ τοῦ Προϋπολογισμοῦ θὰ πραγματεύσῃ σήμερον τὴν μελέτην τοῦ κεφαλαίου δαπανῶν τοῦ Προϋπολογισμοῦ τοῦ 1940. Ἡ Ἐπιτροπὴ συνεζήτησε σήμερον καὶ ἐνέκρινε τοὺς Προϋπολογισμοὺς τοῦ ὑπουργείου Ἐθνικῆς Ἀμύνης καὶ τῶν σὺν αὐτῷ ὑπηρεσιῶν.

Ἐκ τῶν Προϋπολογισμῶν τῶν δαπανῶν ἀπέμειναν μόνον πρὸς συζήτησιν οἱ Προϋπολογισμοὶ τῶν ὑπουργείων Ἐθνικῆς Οἰκονομίας καὶ Οἰκονομικῶν.

Ἅμα ὅτου περατωθῇ καὶ ἡ μελέτη τῶν Προϋπολογισμῶν τούτων θὰ ἄρχουν μελετηθῇ τὰ κεφάλαια τοῦ Προϋπολογισμοῦ Προσόδων καὶ θὰ ὑποβληθῇ οὗτος εἰς τὴν Κοινοβουλευτικὴν Ἐπιτροπὴν τοῦ Προϋπολογισμοῦ πρὸς ἔγκρισιν.

ΤΟ ΤΟΥΡΚΟ-ΙΤΑΛΙΚΟΝ ΕΜΠΟΡΙΟΝ

Ἐπιστρέφει ναι αὐτὰς ἐξ Ἰταλίας ὁ ἐμπορικὸς ἀκόλουθος τοῦ ὑπουργείου Ἐμπορίου κ. Φαρούκ Σοϋτερ, ὁ ὁποῖος ἐπεκοινώνησε μετὰ τῆς Ἰταλικῆς Κυβερνήσεως διὰ τὴν ἄρσιν τῶν δυσχερειῶν τῶν διαπιστωθεισῶν εἰς τὴν ἐφαρμογὴν τῆς τουρκοϊταλικῆς ἐμπορικῆς συμφωνίας.

Καθ' ἃ ἐγνώσθη, καθωρίσθησαν κατὰ τὰς συνομιλίας αὐτὰς νέαι βάσεις διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τῶν μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν ἐμπορικῶν συναλλαγῶν.

Χθὲς μετεδόθη ὅτι ἡ Ἰταλία θὰ ἀγοράσῃ τουρκικὸν βάμβακα πληρώνουσα τὴν ἀξίαν του εἰς δολλάρια.

ΟΙ ΦΥΛΑΚΙΣΜΕΝΟΙ ΔΕΝ ΘΑ ΜΕΤΑΦΕΡΩΝΤΑΙ ΜΕ ΧΕΙΡΟΠΕΔΑΣ

Θὰ ἀγορασθῇ καὶ δεύτερον αὐτοκίνητον διὰ τὴν μεταφορὰν αὐτῶν

Ἐξ ἀφορμῆς ὡρισμένων δημοσιευμάτων καθ' ἃ τὸ κτίριον ποὺ στεγάζονται τὰ ἀστικὰ δικαστήρια ἔχει ἀνάγκην ἀμέσου ἐπισκευῆς καὶ τῶν παραπόνων ποὺ διετυπώθησαν κατὰ τὴν γενικὴν συνέλευσιν τοῦ δικηγορικοῦ συλλόγου, ἡ Εἰσαγγελία προέβη εἰς ἐξέτασιν τοῦ κτιρίου καὶ διεπίστωσεν ὅτι πράγματι τὸ κτίριον τοῦ ἄλλοτε Συμβουλίου τοῦ Κράτους ἔχει ἀνάγκην ἐπισκευῆς.

Ἡ Εἰσαγγελία ἀπεφάσισε νὰ γίνουν ἀμέσως τὰ δέοντα. Ἐπίσης ἀπεφάσισε νὰ προμηθευθῇ καὶ δεύτερον αὐτοκίνητον διὰ τὴν μεταφορὰν τῶν φυλακισμένων ἀπὸ τὰς φυλακὰς εἰς τὰ δικαστήρια, καθότι ἀπεδείχθη ὅτι τὸ ὑπάρχον δὲν ἀπαρκεῖ.

Μετὰ τὴν ἀγορὰν τοῦ νέου αὐτοκινήτου θὰ παύσῃ ἡ περιφορὰ τῶν φυλακισμένων μὲ χειροπέδας.

ΕΚΚΛΗΣΙΑ

— *Ἱερὸς ναὸς Ἁγίου Γεωργίου Ποτηρᾶ Ἀντιφωνητοῦ*

Φέρεται εἰς γνῶσιν τῶν εὐσεβῶν ἐνοριτῶν καὶ παντὸς φιλακολούθου ὅτι αὔριον Κυριακὴν 5 ἁρξαμ. τελοῦνται τὰ μεθέορτα τῆς πανηγύρεως τοῦ ἡμετέρου ναοῦ μετ' ἀρκαλασίας συλλειτουργούντων τοῦ ἱερατικοῦ προϊσταμένου τῆς κοινότητος Βαλίνου κ.κ. Χρ. Τζάνδαρη μετὰ τοῦ ἱερατικοῦ προϊσταμένου τῆς κοινότητος ἡμῶν κ. Χρυσάνθου Παπαχρυσάνθου.

Οἱ χοροὶ θὰ διευθύνωνται ὑπὸ τῶν ἱεροψαλτῶν τῆς κοινότητος ἡμῶν τῇ συμπράξει καὶ ἄλλων καλλιφώνων ἱεροψαλτῶν.

Σημ.: Ἡ στάσις τῶν λεωφορείων Τσαρσαμπᾶ—Μετζηδιέκιοϊ ἀπέχει τοῦ ναοῦ πεντάλεπτον.

ΚΗΔΕΙΑΙ

Τὴν προσφιλῆ μας μητέρα, μάμμην, ἀδελφὴν καὶ συγγενῆ

ΑΡΧΟΝΤΟΥΝ Ε. ΚΙΑΚΙΔΟΥ

θανεῦσαν σήμερον, κηδεύομεν αὔριον Κυριακὴν 5 Μαΐου τὴν 15ην ὥραν ἐν τῷ Πανσέπτῳ Πατριαρχικῷ ναῷ.

Τὰ τεθλιμμένα τέκνα
Καλλιόπη Κιακίδου
Μελπομένη Κιακίδου
Σοφία Κιακίδου
Χρυσῆ Χριστοδούλου μετὰ τοῦ συζύγου της (ἐν Παρισίοις)
Σμαρὼ Μαρέγλου μετὰ τοῦ συζύγου καὶ τῶν τέκνων της (ἐν Ἀμερικῇ)
Βαλεντίνη Ἐμμανουηλίδου μετὰ τοῦ συζύγου καὶ τῶν τέκνων της (ἐν Παρισίοις)
Ἡ τεθλιμμένη ἀδελφὴ
Μαρία Τσαλίδου μετὰ τῶν τέκνων της (ἐν Κομοτηνῇ)
καὶ οἱ λοιποὶ συγγενεῖς

Τὸ πυρὸν ἐπέχει τόπον ἰδιαιτέρας προσκλήσεως.

Ὁ κ. Νικόλαος Ρεκία, ἡ δ-νὶς Καίτη Ρέκια, αἱ οἰκογένειαι Σπονδύλη, Κλίτσαν καὶ οἱ λοιποὶ συγγενεῖς ἀγγέλλουσι μετὰ βαθυτάτης ὀδύνης τὸν θάνατον τῆς προσφιλοῦς αὐτῶν

ΕΛΙΣΑΒΕΤ ΡΕΚΙΑ

μητρός, θείας καὶ συγγενοῦς αὐτῶν ἀποσυμβάντα τὴν 4ην Μαΐου καὶ παρακαλοῦσιν πάντας τοὺς τιμῶντας τὴν μνήμην αὐτῆς ὅπως παρατιθῶσιν εἰς τὴν νεκρώσιμον ἀκολουθίαν φαλλησομένην αὔριον Κυριακὴν 5 Μαΐου περὶ ὥραν 15ην ἐν τῷ ἐν Πέραν Καθολικῷ ναῷ τοῦ Ἁγ. Ἀντωνίου.

Τὸ πυρὸν ἐπέχει τόπον ἰδιαιτέρας προσκλήσεως.

(Ὑπηρεσία κηδειῶν Δ. ΔΑΝΔΟΡΙΑ)

Η ΣΟΥΗΔΙΑ ΚΑΙ Η ΣΗΜΑΣΙΑ ΑΥΤΗΣ ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΕΜΠΟΛΕΜΟΥΣ

ΤΑ ΜΕΤΑΛΛΕΥΜΑΤΑ ΤΗΣ ΚΑΙ ΤΑ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΑ ΜΠΟΦΟΡΣ

ΣΤΟΚΧΟΛΜΗ, Ἀπρίλιος. Ἂν ὁ πόλεμος ἐπεκταθῇ καὶ εἰς τὴν Σουηδίαν, ἡ χώρα αὐτὴ θ' ἀποτελέσῃ διὰ τὸν νικητὴν ἐπαθλον ἀξίας. Ἡ παράταξις ποὺ θὰ ἐπικρατήσῃ θὰ γίνῃ κυρία μιᾶς τεραστίας ἀγορᾶς ποὺ τὰ κυριώτερα στοιχεῖα της εἶνε πελὺ γνωστά: Ὁ περίφημος σουηδικὸς σίδηρος, συνοδευόμενος ἀπὸ πολλὰ ἄλλα μεταλλεύματα (χαλκόν, πυρίτας κ. λ. π.), ἡ ξυλεία της, ὁ τεράστιος κτηνοτροφικὸς καὶ γεωργικὸς πλοῦτός της, τὰ ἄφθονα μεταφορικά της μέσα, ἡ στρατηγικὴ ἀξία τῆς θέσεώς της. Ἂς προσθέσωμεν ὅτι εἰς τὴν πλουσίαν αὐτὴν συγκομιδὴν κατέχει τὴν κεντρικὴν θέσιν ἕνας ὑγκώδης καρπός: τὰ μεγάλα πολεμικὰ ἐργοστάσια Μποφόρς.

Εἶπε ἀπὸ τὰ ἰσχυρότερα καὶ σημαντικώτερα βιομηχανικὰ συγκροτήματα εἰς τὴν ὑφήλιον παραγωγῆς πολεμικοῦ ὑλικοῦ. Ἀπασχολοῦντα 25.000 ἐργατῶν, τὰ Μποφόρς ἔχουν παγκόσμιον φήμην καὶ κατακτοῦν παντὸς εἴδους δηλ.: Ἀπὸ τὰ τουφέκια καὶ τὰ πολυβόλα ἕως τὰ τάνκς καὶ τὰ ἀεροπλάνα. Ἡ εἰδικότης των εἶνε τὸ πυροβολικὸν καὶ κυρίως ὡρισμένοι εἰδικοὶ κλάδοι του: Ἀντιαρματικὰ ἀντιαεροπορικὰ κανόνια, ποὺ τὰ ὑποδείγματά των θεωροῦνται τὰ τελειότερα τοῦ κόσμου. Περίφημοι εἶνε καὶ αἱ τορπίλλες των—ποὺ μποροῦν νὰ θεωρηθοῦν καὶ αὐταὶ αἱ τελειότεραι ἴσως εἰς τὸν κόσμο—καθὼς καὶ οἱ θώρακές των.

Γενικῶς, τὰ ἐργοστάσια Μποφόρς ἔχουν ὡς ἰδιαίτερον χαρακτηριστικὸν τὴν μέριμναν τῆς ποιότητος. Ἡ γνωστὴ καὶ θαυμασία κατεργασία τοῦ σουηδικοῦ χάλυβος—ὁ ὁποῖος θεωρεῖται ὁ καλύτερος τῆς ὑφηλίου—τοὺς ἐπέτρεψαν ν' ἀποκτήσουν ἀναμφισβήτητον ὑπεροχὴν ἐπὶ ὅλων τῶν συναγωνιστῶν των.

Ἡ μυαδικὴ ἐπίδοσις ὅμως εἰς τὴν ποιότητα δὲν τὰ ἐμπόδισε νὰ ἔχουν καὶ μίαν ποσοτικὴν παραγωγὴν τεραστίαν. Ἐφοδιάζουν ὅλα τὰ Σκανδιναυϊκὰ καὶ Βαλτικὰ Κράτη μὲ πολεμικὸν ὑλικὸν καὶ ἐντελοῦν κολοσσιαίας παραγγελίας εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ἀπὸ τὴν Ἀμερικὴν ἕως τὴν Κίναν καὶ τὰ Βαλκάνια, μολονότι ἡ ἐξαιρετικῶς ὑψηλὴ τιμὴ τῶν προϊόντων των περιορίζει τὴν ζήτησίν των.

Ἀπὸ τῆς ἐνάρξεως τοῦ σημερινοῦ πολέμου μεγάλαι ποσότητες πυροβόλων, κατευθυντήρων, μέσων διαβιβάσεων, τορπιλλῶν ναρκῶν, αὐτομάτων ὅπλων, συρομαχινῶν, παρεδόθησαν εἰς τοὺς ἐμπολέμους, ἐνῷ ἐντελοῦνται συρετῶδῶς συμαντικώτεραι ἄλλαι παραγγελίαι των.

Ἡ Φινλανδία, κατὰ τὴν τρίμηνον πάλην της, ἐτροφοδοτήθη κυρίως μὲ πολεμικὰ προϊόντα τῶν Μποφόρς, τὸ μεγαλείτερον ὅμως μέρος τῆς παραγωγῆς των διωχετεύθη εἰς τοὺς Δυτικούς. Φθάνον, ἴσως τὴν ἡμέρα τῆς γερμανικῆς ἐπιθέσεως κατὰ τῆς Νορβηγίας, σιδηροδρομικῶς μέχρι τῶν δυτικῶν νορβηγικῶν λιμένων—ἰδίως τοῦ Μπέργκεν—ἐφορτώνετο ἐκεῖ διὰ τὴν Ἀγγλίαν, ὅπου ἐξέπλιζε τὴν συγκροτουμένην «Μεγάλην Στρατιὰν» τῆς Ἀλβιόνος.

Μὲ τόσην ποιοτικὴν καὶ ποσοτικὴν σημασίαν, τὰ ἐργοστάσια Μποφόρς πρόκειται νὰ προσφέρουν ἀνεκτίμητον ἐνίσχυσιν εἰς τὸν τελικὸν φίλον τῆς Σουηδίας. Ὁ σημερινὸς πόλεμος, ὅπως καὶ ὁ προηγούμενος, εἶναι κυρίως συναγωνισμὸς ὑλικοῦ. Καὶ εἰς τὸν συναγωνισμὸν αὐτὸν τὸ πυροβόλον κατέχει πάντοτε τὴν πρώτην θέσιν. Δὲν ὑπάρχει, βέβαια, ἀνάγκη ἐξηγήσεως ὅτι ἡ παράταξις ποὺ θὰ κατορθώσῃ νὰ ἀποκτήσῃ μονίμως καὶ σταθερῶς ὑπεροχὴν πυροβολικοῦ, εἴτε αὐτοτόμου, εἴτε φερομένου ἐπὶ τῶν ἁρμάτων, εἴτε ἐπὶ τῶν πολεμικῶν πλοίων, θὰ διαθέτῃ ἕνα ἰσχυρότατον ἔρεισμα διὰ τὴν τύχην.

Οἱ ἐμπόλεμοι καταβάλλουν τεραστίας προσπαθείας διὰ ν' ἀποκτήσουν τὴν ὑπεροχὴν αὐτήν, ποὺ, φυσικά, ἐξαρτᾶται πρωτίστως ἀπὸ τὴν παραγωγὴν τῶν ἐργοστασίων κατασκευῆς πυροβόλων, τὰ ὁποῖα κατέχουν ἢ ἐλέγχουν. Ὅπως γίνεται ἕνας σκληρὸς ἀγὼν διὰ τὴν κατάσχεσιν τῶν πηγῶν πρώτων ὑλῶν, ἔτσι θὰ μποροῦσε κανεὶς νὰ εἰπῇ ὅτι οἱ ἀντίπαλοι παλαίουν, μὲ τὴν ἰδίαν ἔντασιν, διὰ τὴν κατάσχεσιν καὶ τῶν μονίμων ἀπηγῶν πυροβολικοῦ. Αἱ πηγαὶ ὅμως αὐταὶ πῶς εἶναι κατανεμημένα εἰς τὴν γῆν;

Τὰ μεγαλείτερα ἐργοστάσια πυροβόλων εἶναι ἑξῆς:

Τὰ ἐν λόγῳ Μποφόρς τῆς Σουηδίας, τὰ Κρούπ τῆς Γερμανίας, τὰ Μπέλεϊ τῆς Ἀμερικῆς, τὰ Σνάϊδερ τῆς Γαλλίας, τὰ Βίκερς τῆς Ἀγγλίας καὶ τὰ Σκόντα τῆς Τσεχοσλοβακίας.

Ἐκτὸς τῶν τεραστίων αὐτῶν ἐργοστασίων, ποὺ κατὰ ἀμερικανικὰς προσφάτους στατιστικάς, συγκεντρώνουν τὰ 60 ο/ο τῆς παγκοσμίου παραγωγῆς πυροβόλων, ὑπάρχουν πολλὰ μικρότερα εἰς τὴν Ἰαπωνίαν, τὴν Ἰταλίαν, τὴν Ἱσπανίαν κλπ., ποὺ ἡ συνολική των ὅμως ἀπόδοσις δὲν ὑπερβαίνει τὰ 20—25 ο/ο τῆς παγκοσμίου. Τὰ ὑπόλοιπα 15—20 ο/ο κατασκευάζονται εἰς τὴν Ρωσίαν, τῆς ὁποίας ἡ σχετικὴ βιομηχανία ἀναπτύσσεται πλέον καλῶς.

Κάθε μία ἀπὸ τὰς σημερινὰς ἀντιπάλους παρατάξεις διαθέτει ἤδη ἀπὸ δύο ἀπὸ τὰ τεράστια αὐτὰ βιομηχανικὰ συγκροτήματα τῶν πυροβόλων. Ἡ Γερμανία κατέχει ἐκτὸς ἀπὸ τὰ ἐργοστάσια Κρούπ καὶ τὰ περίφημα Σκόντα, πού περιῆλθον εἰς χεῖρας της μετὰ τὴν κατάκτησιν τῆς Τσεχοσλοβακίας.

Ἐπὶ πλέον διαθέτει πολλὰ μικρὰ ἐργοστάσια, αὐρισμένα εἴτε εἰς τὰ παλαιὰ της ἐδάφη, εἴτε εἰς τὴν Αὐστρίαν καὶ τὴν Πολωνίαν. Ἀπὸ τὴν ἄλλην πλευρὰν οἱ Δυτικοὶ ἔχουν τὰ γαλλικὰ Σνάϊδερ, τὰ ἀγγλικὰ Βίκερς καὶ μερικὰ ἀκόμη μικρότερα.

Πρὸς ποίαν μερίδα κλίνει ἡ ὑπεροχὴ κατασκευῆς τῶν ὁργάνων πυρός; Οἱ Δυτικοὶ διακηρύττουν ὅτι ὑπερέχουν εἰς ποιότητα πυροβόλων. Προσθέτουν ὅτι, ὅπως ἀπεδείχθη ἀπὸ τὴν ὁράσιν τοῦ πυροβολικοῦ τῶν γερμανικῶν πολεμικῶν σκαφῶν (ναυμαχία τοῦ Ἀὰ Πλάτα, καταβύθισις τοῦ «Ῥάλπενσυ» ἀπὸ τὸ «Ντιὸϋσλαντ») ἡ τεχνικὴ ἀξία τῶν περιφήμων ἐργοστασίων Κρούπ δὲν ἔχει ἀκόμη ἀνακτήσῃ τὸ ἔδαφος ποὺ ἤτο φυσικὸν ν' ἀπώλεσε κατὰ τὴν δεκαπενταετίαν τῆς βαϊμαρικῆς τυραννίας τῶν Βερσαλλιῶν.

Τονίζουν ὅτι τὰ γερμανικὰ πυροβόλα τῶν 28 ἑκατοστῶν τοῦ 1916, ποὺ ἀνετίναξαν ἐρεῖα ἀγγλικὰ τεράστια εἰς τὴν ναυμαχίαν τῆς Γιουτλάνδης, δὲν κατώρθωσαν τὸ 1940 νὰ καταπερπατίσουν τὸ καταδρομικὸν «Ἐξέτερ». Θεωρήσωμεν ὅμως ἀκρίβειαν καὶ ὅτι περιέγραψαν αἱ παρατηρήσεις αὐταί, ἀμερικανικαὶ πληροφορίαι βεβαιοῦν ὅτι, ὅσον ἀφορᾷ τὴν πεσότητα, αἱ δύο παρατάξεις ἀμιλλῶνται σήμερον εἰς παραγωγὴν πυροβόλων.

Ἂν συνεπῶς, προστεθοῦν τὰ Μποφόρς εἰς τὴν μίαν παράταξιν, ἡ πλεονεκτικὴ θὰ κλίνῃ ἴσως ὑπὲρ αὐτῆς. Εἰς τὴν διάθεσιν τῶν Ἀγγλογάλλων, θὰ τοὺς χαρίσουν τὴν ποσοτικὴν καὶ θὰ αὐξήσουν τὴν ποιοτικήν των ὑπεροχήν.

Εἰς χεῖρας τῶν Γερμανῶν, θὰ καλύψουν τὴν σχετικὴν μειονεκτικότητά των εἰς ποιότητα καὶ ἐπὶ τῆς γερμανοσοβιετικῆς συμφωνίας μὴ ἐπιθέσεως καὶ ἡ ἀνταλλαγὴ αὐτὴ τῶν γνωμῶν ἀπέδειξεν ὅτι ἡ σουηδικὴ οὐδετερότης ἀποτελεῖ κοινὸν ἀμφοτέρων συμφέρον.

ΓΕΡΜΑΝΙΚΑ ΑΕΡΟΠΛΑΝΑ ΕΙΣ ΤΑΣ ΑΓΓΛΙΚΑΣ ΑΚΤΑΣ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 4. Σφοδρὴ κανονιοβολισμοὶ ἠκούσθησαν χθὲς τὸ ἑσπέρας εἰς τὰ ἀνοικτὰ τῆς νοτιοανατολικῆς ἀκτῆς τῆς Ἀγγλίας. Ἀεροπλάνα ἠκούσθησαν ἱπτάμενα εἰς τὸ πέλαγος. Οἱ προβολεῖς ἐφώτισαν τὸν ὁρίζοντα.

ΟΙ ΑΜΕΡΙΚΑΝΟΙ ΔΙΑ ΤΗΝ ΣΤΑΣΙΝ ΤΗΣ ΙΤΑΛΙΑΣ

ΒΑΣΙΓΚΤΩΝ, 4. (Π.Α.) Μετὰ τὰς ὁηλώσεις τοῦ Προέδρου Ρούσβελτ πρὸς τοὺς δημοσιογράφους οἱ ἀμερικανικοὶ κύκλοι εἶναι πεπεισμένοι ὅτι ἡ ἀμερικανικὴ διπλωματία ἐπένεβη παρὰ τὴν Ἰταλικὴ κυβερνησιοὐσιωδεστάτης ἀνεύρμα καὶ ὅτι αἱ ἀμερικανικαὶ ἐνέργειαι θὰ συνεχισθοῦν ὑπὸ τὸ αὐτὸ πνεῦμα.

Εἰς τοὺς καλῶς πληροφορημένους κύκλους ἐπικρατεῖ ἡ ἐντύπωσις ὅτι αἱ προσπάθειαι τῆς ἀμερικανικῆς Δημοκρατίας ὅπως καταστήσουν τὴν Ἰταλίαν μετριοπαθεστέραν θὰ ἐξαναγκάσουν τὸν κ. Μουσολίνι νὰ λάβῃ συγκεκριμένας ἀποφάσεις.

Γενικῶς ἡ ἀμερικανικὴ κοινὴ γνώμη φρονεῖ ὅτι ἡ Ἰταλία παραμένει σοβαρὸς κίνδυνος, ὅστις δύναται ἀνὰ πᾶσαν στιγμὴν νὰ δημιουργήσῃ σοβαρὰ ζητήματα ἐπὶ τῆς Μεσογείου καὶ τὴν Ἀδριατικήν.

ΑΙ ΕΠΙΘΥΜΙΑΙ ΤΗΣ ΜΟΣΧΑΣ ΠΕΡΙ ΡΟΥΜΑΝΙΑΣ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 4. Ὁ Ρουμάνος ὑφυπουργὸς τοῦ Ἐμπορίου θὰ μεταβῇ εἰς Μόσχαν πρὸς διεξαγωγὴν ἐμπορικῶν διαπραγματεύσεων μετὰ τῆς σοβιετικῆς κυβερνήσεως.

Τὰ Σοβιὲτ ἐπιθυμοῦν νὰ ἐξαγάγουν βάμβακα εἰς Ρουμανίαν καὶ ἀναπτύξουν τας ἐμπορικὰς σχέσεις των μετὰ τῆς χώρας αὐτῆς.

ΤΡΟΜΕΡΑ ΕΚΡΗΞΕΙΣ ΕΠΙ ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΟΥ ΚΑΤΑΔΡΟΜΙΚΟΥ

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ, 4. (Π. Α.) Ἔκρηξις συνέβη ἐπὶ ἑνὸς καταδρομικοῦ ἡγκυροβολημένου εἰς τὸ Λες Ἀντζελές.

Τὸ σκάφος ἔπαθε σημαντικὴν βλάβην πλείστοι δὲ ἐκ τῶν ἀνδρῶν τοῦ πληρώματος ἐτραυματίσθησαν. Πιστεύεται ὅτι προκειται περὶ κακουργίας.

ΕΓΚΑΙΝΙΑ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΙΚΗΣ ΓΡΑΜΜΗΣ ΕΝ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ

ΤΗΣ ΤΕΛΕΤΗΣ ΘΑ ΠΡΟΣΤΗΘΟΥΝ ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ

ΑΘΗΝΑΙ, 4. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). Ὁ βασιλεὺς Γεώργιος συνοδευόμενος ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Σιδηροδρόμων κ. Νικολαΐδη θὰ μεταβῇ σήμερον σιδηροδρομικῶς εἰς Μακεδονίαν διὰ νὰ ἐγκαινιάσῃ τὴν σιδηροδρομικὴν γραμμὴν Μυρίνης τῆς ἐπαρχίας Λίχνης τοῦ νομοῦ Σερρῶν μέχρι Τσάγεζι τοῦ Στρυμονικοῦ κόλπου.

Η ΣΥΣΤΑΣΙΣ ΑΝΩΤΑΤΟΥ ΤΕΧΝΙΚΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ

ΑΘΗΝΑΙ, 4. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). Συνήλθε χθὲς ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ πρωθυπουργοῦ κ. Μεταξᾶ εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν τὸ τακτικὸν ὑπουργικὸν συμβούλιον τῆς Παρασκευῆς καὶ ἠσχολήθη μὲ διάφορα νομοσεδτικὰ καὶ ὑπηρεσιακὰ ζητήματα. Μεταξὺ ἄλλων ἐνέκρινε τὸν νομὸν περὶ συστάσεως ἀνωτάτου τεχνικοῦ συμβουλίου τοῦ Κράτους.

Η ΔΙΚΗ ΔΙΑ ΤΟ ΔΥΣΤΥΧΗΜΑ ΤΟΥ ΔΟΛΜΑ ΒΑΞΕ

Ἡ ἀνράσις μαρτύρων εἰς τὴν πόλιν μας

Τὸ 2ον Κακουργοδικεῖον τῆς πόλεώς μας κατόπιν ἐντολῆς τοῦ Κακουργοδικείου Κοτζὴ Ἐλῆ ἐκάλεσε διὰ νὰ ἐξετάσῃ ἐκ νέου τὰ μάρτυρας τῆς ὑποθέσεως τοῦ δυστυχήματος τοῦ Δολμὰ Βαξὲ καθότι διεπιστώθησαν ἀντιφάσεις εἰς τὰς προηγουμένας καταθέσεις των.

Κατὰ τὴν χθεσινὴν ἀκρόασιν τῶν μαρτύρων παρέστησαν οἱ κατηγορούμενοι Σαλὶχ Κιλίτς, πρώην διευθυντὴς τῆς ἀστυνομίας εἰς τὴν πόλιν μας καὶ νῦν νομάρχης Τσορούμ καὶ ὁ ἄλλοτε ὑποδιευθυντὴς τῆς ἀστυνομίας κ. Κιαμφάν.

Ὁ μάρτυς Ταχσὶν ὑποδιευθυντὴς τοῦ 3ου τμήματος τῆς Ἀστυνομίας ἐδήλωσεν ὅτι δὲν εὑρίσκετο κατὰ τὴν στιγμὴν τοῦ ἐπεισοδίου ἐπὶ τόπου, οὔτε δὲ ἤτο παρὼν καὶ ὁ Σαλὶχ Κιλίτς.

Ὁ μάρτυς προσθέτει ὅτι δὲν γνωρίζει πόθεν προῆλθεν ἡ διαταγὴ τοῦ κλεισίματος τῆς θύρας τοῦ ἀνακτόρου. Ἐν τέλει ὁ κ. Ταχσὶν λέγει ὅτι ὅφειλον τὸ ἐπεισόδιον συνέβη τρεῖς ὥρας μετὰ τὸ κλείσιμον τῆς θύρας, δὲν φαντάζεται νὰ ὀφείλεται αὐτὸ εἰς τὸ μέτρον τοῦτο.

Μετ' αὐτὸν προσῆλθεν ὁ ὑποδιευθυντὴς τοῦ 2ου τμήματος τῆς ἀστυνομίας Τεφὶκ Δογάν, ὁ ὁποῖος λέγει ὅτι εὑρέθη τυχαίως εἰς τὸν τόπον τοῦ ἐπεισοδίου, ὅτι ὁ Κιαμφὰν μετέβη διὰ νὰ ἐπιβλέψῃ εἰς τὴν κίνησιν τῶν αὐτοκινήτων, ὅτι τὴν στιγμὴν ἐκείνην διεταλεύθη ἡ τάξις καὶ ὅτι παρεισρύθη καὶ ὁ ἰδίως ἀπὸ τὸ κῦμα τοῦ πλήθους μέχρι τῆς εἰσόδου.

Ἐν συνεχείᾳ ὁ μάρτυς δηλοῖ ὅτι ὁ ἀρχισυντόνμος Βεσικτὰς Λουτφῆ παρέλαβεν ἀπὸ τὸν θυρωρὸν τὴν κλεῖδα καὶ ἔκλεισε τὴν θύραν καὶ προσέθετε ὅτι δὲν γνωρίζει πόθεν ἔλαβεν οὗτος τὴν διαταγήν.

Ὁ Λουτφῆ μὲ τὴν σειρὰν του δηλοῖ ὅτι ἔκλεισε τὴν θύραν κατόπιν συνεννοήσεως μετὰ τοῦ Κιαμφάν, ὅτι μετὰ ἡμίσειαν ὥραν ἠνοίχθησαν αἱ θῦραι καὶ ὅτι ὁ διευθυντὴς τῆς ἀστυνομίας Σαλὶχ Κιλίτς δὲν εὑρίσκετο εἰς τὸν τόπον τοῦ ἐπεισοδίου.

Ἀκολούθως προσῆλθεν ἡ μάρτυς Νεσιμὲ Τοκέρ, ἡ ὁποία ἐκφράζει τὴν πεποίθησιν ὅτι τὸ δυστύχημα δὲν θὰ συνέβαινεν ἂν δὲν ἐκλείοντο καὶ δὲν ἠνοίγοντο ἐκ νέου αἱ θῦραι.

Ὁ συνήγορος τοῦ Σαλὶχ Κιλίτς παρατηρεῖ ὅτι ὑπάρχει ἀντίφασις τῆς πρώτης καὶ τῆς νέας καταθέσεως τῆς Νεσιμέ.

Ἐπηκολούθησεν ἀντιπαράστασις μαρτύρων, οἱ ὁποῖοι ἐπέμενον εἰς τὰς καταθέσεις των.

Μετ' ὀλίγα ἀποφασίσθη νὰ κλητευθοῦν οἱ μὴ προσελθόντες μάρτυρες Ἀζὶζ Ναζμὶ, Λαχκὰ Μανὰς καὶ ὁ ὑποδιοικητὴς Βεσικτὰς Ῥιζά.

Ἀκολούθως ἀπεφασίσθη νὰ γίνῃ ἐπὶ τόπου πραγματογνωμοσύνη παρισταμένων ἑνὸς διαστοῦ, τοῦ εἰσαγγελέως τριῶν πραγματογνωμόνων, τῶν συνηγόρων τῶν κατηγορουμένων καὶ τῶν Τεφὶκ Δογὰν καὶ Λουτφῆ.

Ἡ προσεχὴς διάσκεψις ὡρίσθη διὰ τὴν 10ην Μαΐου.

ΑΠΟΤΥΧΟΥΣΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΣ!

Ἡ «Τάν» πληροφορεῖται ἐξ Οὐάσιγκτων τὰ ἑξῆς:

Ὁ ὑπηρετῶν εἰς τὸν αὐτόθι ἀσυρματικὸν σταθμὸν ἀσυρμάτου Ἰσμαὴλ Χακκὴ παρέλαβεν ἀσυρίζοντος μέσα εἰς τὸν ἀσυρματικὸν σταθμὸν 500 λίρας ἀπὸ τὸν φορολογικὸν εἰσπράκτορα Ὀμὲρ Μπαϊρακτάρογλου. Μετὰ ταῦτα ὁ Ἰσμαὴλ Χακκὴ ἐξέδωκε τὸν εἰσπράκτορα, ἀρνηθεὶς τὴν παραλαβὴν τοῦ ποσοῦ.

Τὸ γεγονὸς κατηγγέλθη εἰς τὴν Εἰσαγγελίαν, ἥτις διέταξε τὴν σύλληψιν τῆς μητρὸς τοῦ ἀστυνόμου, καθ' ἣν στιγμὴν κατήρχετο αὕτη τῆς ἀμαξοστοιχίας εἰς τὴν Σμύρνην.

Κατὰ τὴν ἐνεργηθεῖσαν ἐπὶ τῆς μητρὸς τοῦ ἀστυνόμου σωματικὴν ἔρευναν εὑρέθησαν εἰς χαρτονομίσματα αἱ 500 Λίραι.

ΑΔΥΝΑΤΟΣ Η ΑΝΕΛΚΥΣΙΣ ΤΟΥ ΟΥΓΓΡΙΚΟΥ ΦΟΡΤΗΓΟΥ

Συνεχίζεται ἡ προσπάθεια τῆς ἀνελκύσεως τοῦ προσαράξαντος παρὰ τὴν Ὀλνιάδα οὐγγρικοῦ φορτηγοῦ «Τοῦνα».

Ἐκ τῶν μέχρι τοῦδε πληροφοριῶν συνάγεται ὅτι τὸ

Εργαστήριο Ηλεκτρονικής Διαχείρισης Ιστορικών Αρχείων
http://dlab.phs.uoa.gr/

Έτος 13ον ΑΡΙΘΜ. 5247
Γραφεία: Πέραν Δίοδος Συρίας Άριθμ. 10—11—12 Τηλέφωνον: 43403
Ταχυδρ. κιβώτιον 2187 Πέραν
Τιμή φύλλου Γρόσια 4
Ιδιοκτήτης Διευθυντής: Κ. Ε. ΒΑΣΙΛΕΙΑΔΗΣ

ΑΠΟΓΕΥΜΑΤΙΝΗ

ΑΠΟΓΕΥΜΑΤΙΝΗ

ΚΥΡΙΑΚΗ 5 ΜΑΪΟΥ 1940 Τοῦ Θωμᾶ
Διευθυντὴς Συντάξεως: ΓΡ. Ε. ΓΙΑΒΕΡΙΔΗΣ

Sahibi ve umumi neşriyat müdürü K. VASİLİYADİS
Yazi işleri müdürü L. YAVERİDİS
İdarehane: İstanbul Beyoğlu Suriye Çarşısı 10—11 Apoyevmatini matbaası
Pazar 5 Mayıs 1940
Διευθυντὴς Διαχειρίσεως: ΟΔ. ΚΡΥΣΤΑΛΛΙΔΗΣ
„Αἱ νέαι ἐποχαὶ ἐπιβάλλουσι καὶ νέα καθήκοντα". Β. ΟΥΓΓΩ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΑΙ ΑΠΩΛΕΙΑΙ ΤΩΝ ΓΕΡΜΑΝΩΝ ΕΝ ΝΟΡΒΗΓΙΑ

ΟΙ ΝΟΡΒΗΓΟΙ ΕΠΙΒΡΑΔΥΝΟΥΝ ΤΗΝ ΓΕΡΜΑΝΙΚΗΝ ΠΡΟΕΛΑΣΙΝ

Τὸ Νάρβικ ἐκκενώθη ὑπὸ τῶν Συμμάχων.— Καίεται γερμανοκρατούμενον ἀεροδρόμιον.— Ἀπωλέσθησαν ἀγγλικὰ φορτηγὰ νοσοκομεῖα.— Μεταφορὰ Γερμανῶν ἐπιμαχῶν εἰς Ἀγγλίαν

Λονδῖνον, 4. (Π.Α.) Οἱ Σύμμαχοι ἐγκατέλειψαν τὸ Νάρβικ τὴν πρωΐαν τῆς Παρασκευῆς. Εἰς Ἄγγλος στρατιώτης ἀτρωματισθεὶς ἐντὸς δύο ἐγκαταλείφθη ἐκεῖ.

Ὡς ἐγνώσθη, αὐτὸς διευθύνεται πρὸς τὴν συνοριακὴν μεθόριον.

Ἀγγλικὰ νεοσκαμμένα αὐτοκίνητα ἀμφιβόλου ἀριθμοῦ ἐβομβαρδίσθησαν εἰς Νορβηγίαν καὶ μεταβάντα εἰς τὰς περιοχὰς τοῦ Νάρβικ καὶ τῆς Σκάσα, ὑπηυθύνθησαν εἰς Σουηδίαν. Ἐνδεκα ἐκ τῶν αὐτοκινήτων αὐτῶν καὶ 25 ἄνδρες τοῦ προσωπικοῦ των ἀπωλέσθησαν.

ΕΚΚΛΗΣΙΣ
ΤΟΥ ΝΟΡΒΗΓΟΥ ΑΡΧΙΣΤΡΑΤΗΓΟΥ

Στοκχόλμη, 4. (Π.Α.) Ὁ γενικὸς διοικητὴς τῶν ἐνόπλων δυνάμεων τῆς Νορβηγίας στρατηγὸς Ρόζυγκ, τοῦ ὁποίου τὸ ἐπιτελεῖον εὑρίσκεται πάντοτε ἐν Νορβηγίᾳ, ἔκαμε ἔκκλησιν πρὸς τὸν νορβηγικὸν στρατόν, ἐξορκίσας αὐτὸν ὅπως συνεχίσῃ τὴν ἡρωϊκὴν ἀντίστασίν του.

ΓΕΡΜΑΝΙΚΗ
ΠΡΟΕΛΑΣΙΣ ΠΡΟΣ ΤΟ ΓΚΡΟΥΓΚ

Μάρτλου (ἐπὶ τῶν ὁδῶν τοῦ Νάμσος), 4. (Π. Α.) Τοῦ Πρακτορείου Χαβᾶς: Ὡς ἐγνώσθη, οἱ Γερμανοὶ συνεχίζουν τὴν προέλασίν των ἀπὸ τῆς Στέϊνκερ πρὸς τὴν διεύθυνσιν τοῦ Γκρόγκ. Συγκρούσεις ἔλαβον μεταξὺ Νορβηγῶν καὶ γερμανῶν ἐπὶ τῶν ὁδῶν τοῦ Στόρα, ἀλλὰ τὰ γερμανικὰ στρατεύματα δὲν ἐπέμειναν εἰς τὰς ἐπιδόσεις των αὐτάς, διότι ἐπληροφορήθησαν ὅτι ὁ Νορβηγὸς διοικητὴς τοῦ [illegible] μορεὰ τῆς Τρόντεμ τομέως, εἶχε κάμει πρότασιν συνθηκολογήσεως.

Συμπλοκαὶ μάχαι μεταξὺ νορβηγικῶν καὶ γερμανικῶν στρατευμάτων διεξήχθησαν καὶ ἐν Ρόρος καὶ εἰς τὴν περιοχὴν τῆς Ὄς. Αἱ γερμανικαὶ ἀπώλειαι εἶναι μεγαλύτεραι τῶν νορβηγικῶν.

Οἱ ξένοι διαπιστώνουν ὅτι ἡ κατάστασις εἶναι ἀναβρύσιος εἰδέτι.

ΝΟΡΒΗΓΟΙ ΠΑΡΑΔΙΔΟΝΤΑΙ
ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΣΟΥΗΔΟΥΣ

Στοκχόλμη, 4. (Π.Α.) Τὰ νορβηγικὰ στρατεύματα τῆς περιοχῆς τῆς Νιμπεργκουντ, περιοχῆς μὴ καταψηφισθείσης εἰ σχέτι ὑπὸ τῶν γερμανικῶν στρατευμάτων, διετάχθησαν νὰ ἀπομακρυνθοῦν πρὸς τὴν συνοριακὴν μεθόριον. Θὰ τεθοῦν ὑπὸ περιορισμὸν ἐν Σουηδίᾳ.

ΒΟΜΒΑΡΔΙΖΟΝΤΑΙ
ΟΙ ΓΕΡΜΑΝΟΙ ΤΟΥ ΝΑΡΒΙΚ

Λονδῖνον, 4. (Π. Α.) Τὸ Νάρβικ ἐβομβαρδίσθη ἐπὶ ἑπτὰ ἡμέρας ἀπὸ ξηρᾶς; δύο καὶ ἀπὸ θαλάσσης. Τὰ συμπαγῆ στρατεύματα διετηρήγησαν κυκλωτικὴν κίνησιν.

Ἡ ἀναχώρησις τῶν συμμαχικῶν στρατευμάτων ἐκ τῆς Ἀνταλσνες καὶ τῆς Νόρμος ἔγινεν ἐν ἀπολύτῳ συμφωνίᾳ μετὰ τῆς ἀνωτέρας νορβηγικῆς διοικήσεως καὶ ἐφοτεῖαι τριποσίων καὶ ἐτι ἐγκαταλείπουν τῶν συμμαχικῶν ἐγείων πρὸ Νορβηγίας.

Εἰς τὴν περιοχὴν τῆς Ὄστερσουντ καὶ νοτίως τῆς Ρόρος αἱ μάχαι συνεχίζονται.

Τὰ δεξιόβολα τῆς Σταβάγκερ καὶ τῆς Φόρσμπον ἐβομβαρδίσθησαν ἐπ' ἐσον ἐπὶ νύκτα, διὰ τρίτην φορᾶν.

Πολλὰ ὑπόστεγα τῶν ἀεροδρομίων αὐτῶν κατεστράφησαν.

ΕΠΙΘΕΣΕΙΣ
ΤΗΣ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΑΕΡΟΠΟΡΙΑΣ

Λονδῖνον, 4. (Π. Α.) Ἐκ ἐγνώσθη ἐξ ἀρμοδίας πηγῆς, κατὰ τὴν τελευταίαν ἡμέραν ἐπιθέσεων ἐναντίον τῆς Στάβανγκερ τὰ ἀγγλικὰ ἀεροπλάνα συνήντησαν μικρὰν ἀντίστασιν. Τὸ ὀφείλεται ἀναμφισβητήτως εἰς τὰς σοβαρὰς ἐπιθέσεις τὰς ὁποίας ὑπέστη πρὸ ἡμερῶν τὸ ἀεροδρόμιον αὐτό. Τὰ περισσότερα τῶν πεζοῦ τοῦ ἀεροδρομίου ὁπλοστάσια ἐκαταστράφησαν ἢ ἐμπορεῖ βόμβας.

Κατὰ τὰς ἐπιθέσεις της ἐναντίον τοῦ ἀεροδρομίου τῆς Φόρσμπον ἡ ἀγγλικὴ ἀεροπορία συνήντησεν ἰσχυροτέραν ἀντίστασιν, τέσσαρες ὅμως βόμβαι ἐρρίφθησαν πλησίον τοῦ κεντρικοῦ ὑπαστέγου προκαλέσασαι σοβαρὰς ζημίας.

Ἀγγλικὰ περιπολικὰ ἀεροπλάνα ὑπερέπτησαν καὶ τὴν τῆσον τῆς Φρὶζ πρὸς παρεμπόδισιν τῆς ἀποχωρήσεως γερμανικῶν ἀεροπλάνων ἐκ τῶν ριπτόντων νάρκας. Τὰ ἀεροπλάνα αὐτὰ ὑπέστησαν σοβαρὸν βομβαρδισμὸν ἐκ μέρους τῶν ἐγκαταστάσεων ἀντιαεροπορικῶν τηλεβόλων τῆς βάσεως τῆς Δίστ καὶ τοῦ ὑδατοφράκτου Χίττερσουντ.

ΤΙ ΙΣΧΥΡΙΖΟΝΤΑΙ
ΑΙ ΓΕΡΜΑΝΙΚΑΙ ΕΦΗΜΕΡΙΔΕΣ

Βεργκλίτον, 4. (Π.Α.) Αἱ ἐπισκεφθεῖσαι ἐφημερίδες σχολιάζουν τὴν εἴδησιν περὶ ἀποβάσεως ἀγγλικοῦ καταδρομικοῦ εἰς τὸ Νάμσος. Τὰ γερμανικὰ βομβαρδιστικὰ ἀεροπλάνα κατεβύθισαν τὰ ἀγγλικὰ ἀεροπλάνα μὲ μίαν μόνον βόμβαν.

ΓΕΡΜΑΝΟΙ ΑΙΧΜΑΛΩΤΟΙ

Λονδῖνον, 4. (Π. Α.) Νορβηγικὸν ἀεροπλοῖον ἀπεβίβασεν εἰς λιμένα τῆς Σκωτίας 42 [illegible] ους, αἰχμαλωτισθέντας εἰς Νορβηγίαν.

ΟΙ ΓΕΡΜΑΝΟΙ
ΕΙΣ ΤΑ ΣΟΥΗΔΙΚΑ ΣΥΝΟΡΑ

Στοκχόλμη, 4. (Π.Α.) Τοῦ Πρακτορείου Χαβᾶς: Σήμερον κατέστη ἀδύνατος ἡ διάβασις τῆς μεθορίου ἐν Γκρούψας. Οἱ Γερμανοὶ κατέχουν ἤδη τὸ Νίμπεργκουντ, σπουδαῖον τραβικὸν κόμβον ἐπὶ τῆς γραμμῆς τῆς Γκρούψας.

Πολυάριθμοι Νορβηγοὶ στρατιῶται διεφυλάθησαν σήμερον. Οἱ ἁπλοὶ Νορβηγοὶ ἀφέθησαν ἐλεύθεροι.

ΑΙ ΜΑΧΑΙ

Φιλίτας, σουηδικὴ μεθόριος, 4. (Π. Α.) Τοῦ Πρακτορείου Ρέουτερ: Οἱ Νορβηγοὶ κατέχουν πάντοτε τὸ Ρόρος, εἰς τὴν περιοχὴν τῆς Ὄστερ, τὴν ὁποίαν οἱ Γερμανοὶ εἶχον ἐγκαταλείψη δρεῖς τῆς ἑβδομάδος ταύτης.

Σφοδρὸν πῦρ πυροβολικοῦ ἠκούετο παρὰ τὴν Ὄς, εἰς ἀπόστασιν 10 μιλλίων νοτίως τῆς Ρόρος, ὅπου οἱ Νορβηγοὶ ὀχυρωτηριζόμενοι ὑπὸ ἐθελοντῶν μάχονται λυσσωδῶς, ἐπιβραδύνοντες πᾶσαν ἐχθρικὴν ἐνέργειαν.

Τὴν παρελθοῦσαν νύκτα γερμανικὴ δύναμις ἐκ 400 ἀνδρῶν ἐπεχείρησε νὰ εἰσέλθῃ εἰς τὸ Ρόρος ἀλλ' ἀπεκρούσθη ὑπὸ τῶν Νορβηγῶν καὶ τῶν Σουηδῶν ἐθελοντῶν κατόπιν μάχης διαρκείας ἑνὸς καὶ ἡμίσεος ὥρας εἰς τὰ περὶ τὴν πόλιν.

Ὡς ἐγνώσθη ἐν τῷ μεταξὺ μικρὰ γερμανικὰ ἀποσπάσματα προσεχώρησαν ἐκ Τρόντεμ διευθυνόντα πρὸς νότον.

Οἱ κάτοικοι τοῦ Ρόρος καταφεύγουν τὴν ὑμέραν εἰς τὰ ὄρη καὶ ἐπισωρεύουν τὴν τροφήν των, διὰ τρίτην φοράν.

Πολλὰ ὑπόστεγα τῶν ἀεροδρομίων αὐτῶν κατέστησαν ἄχρηστα.

ΑΙ ΕΝΕΡΓΕΙΑΙ
ΤΗΣ ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ ΕΙΣ ΤΟΝ ΑΙΜΟΝ

Ὁ βασιλεὺς Βόρις ἐδέχθη
τὸν ὁ-ρα Κλώτσιους

Σόφια, 4. (Π. Α.) Ὁ ὁ-ρ ἐβλόντιους εὐρίσκεται ἐνταῦθα. Τὸ ἀπόγευμα ἐγένετο δεκτὸς εἰς ἀκροασιν ὑπὸ τοῦ βασιλέως Βόριδος.

Ὁ Γερμανὸς πρεσβευτὴς συνομίλησεν ἐπὶ μακρὸν μετὰ τῶν ὑπουργῶν τῶν Οἰκονομικῶν καὶ τοῦ Ἐμπορίου.

Ο ΣΕΡ ΧΟΥΓΚΕΣΕΝ ΕΙΣ ΣΟΦΙΑΝ

Σόφια, 4. (Π. Α.) Ὁ ἐν Ἀγκύρᾳ πρεσβευτὴς τῆς Ἀγγλίας ἀφίχθη ἐνταῦθα. Θὰ παραμείνῃ μερικὰς ἡμέρας παρὰ τῷ συ.ιδέλφῳ του Ρέντελ.

Ο ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΒΟΡΙΣ
ΕΔΕΧΘΗ ΤΟΝ ΣΕΡ ΧΟΥΓΚΕΣΕΝ

Σόφια, 4 (Π. Α.) Ὁ βασιλεὺς Βόρις ἐδέχθη σήμερον τὸν ἐν Τουρ. ῃ πρεσβευτὴν τῆς Ἀγγλίας σὶρ Νάτσμπουλ Χούγκεσεν, ὅστις ἀφίχθη ἐνταῦθα διὰ νὰ ἐπισκεφθῇ ὅλως ἰδιωτικῶς τὸν ἐνταῦθα Ἄγγλον πρεσβευτὴν κ. Ρέντελ.

Ο ΣΤΡΑΤΟΣ ΤΗΣ ΜΕΣΗΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ

Νέος ἀρχηγὸς τῆς ἐκεῖ ἀεροπορίας

Λονδῖνον, 4. (Π. Α.) Ὡς μετεδόθη, ὁ στρατάρχης τῆς Ἀεροπορίας σὶρ Ἄρτουρ Λάγκμορ θὰ ἀντικατασταθῇ τὸν στρατάρχην τῆς ἀεροπορίας σὶρ Βίλλιαμ Μίτσελ καὶ θὰ ἀναλάβῃ ἀπὸ τῆς 20ῆς Μαΐου τὴν γενικὴν διοίκησιν τῆς ἀγγλικῆς ἀεροπορίας εἰς τὴν Μέσην Ἀνατολήν.

ΑΕΡΟΠΟΡ. ΔΥΣΤΥΧΗΜΑ ΕΝ ΣΙΓΚΑΠΟΥΡΗ

Λονδῖνον, 4. (Π.Α.) Ὡς μετεδόθη ἐκ Σιγκαπούρης, ἐμπορικὸν ἀεροπλάνον κατέπεσε σήμερον, ὡς ἐκ τῆς θυέλλης, εἰς τὴν Μαλαισίαν, φονεύσαν τρία πρόσωπα.

Η ΚΟΙΝΟΤΗΣ
ΒΟΥΓΙΟΥΚΔΕΡΕ
σᾶς προσκαλεῖ εἰς τὴν χαρημερίδα της, ἡ ὁποία δίδεται τὸ ἀπογεύματα της σήμερον Κυριακὴν 5 Μαΐου εἰς τὸ ΤΟΚΑΤΛΙΑΝ.
Ὅλοι πρέπει νὰ προσυπογράψουν εἰσιτήρια καὶ νὰ παραστοῦν εἰς τὴν ἑορτὴν διὰ νὰ περάσουν εὐχάριστες ὧρες καὶ διὰ νὰ βοηθήσουν ὑλικῶς τὴν σχολὴν τῆς κοινότητας.
Ὀρχήστρα ΓΚΡΕΓΚΟΡ
Εἴσοδος ἀπὸ τὰ ξαναφλασεῖλεν

Μοῖρα ἀγγλικῶν πολεμικῶν

ΑΙ ΚΙΝΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΣΥΜΜΑΧΙΚΟΥ ΣΤΟΛΟΥ
ΕΙΣ ΤΗΝ ΜΕΣΟΓΕΙΟΝ ΘΑΛΑΣΣΑΝ
ΕΚΔΗΛΩΣΙΣ ΔΥΣΑΡΕΣΚΕΙΑΣ ΕΝ ΙΤΑΛΙΑ

Νέα ἀντισυμμαχικὴ πολεμικὴ τοῦ Ἰταλικοῦ τύπου.— Οἱ Ἰταλοὶ ἀντιμετωπίζουν πιθανότητα πολέμου.— Ἀπαριθμοῦνται αἱ ναυτικαὶ δυνάμεις τῆς Ἰταλίας.— Ἡ φασιστικὴ πολεμικὴ ἐναντίον τοῦ Βατικανοῦ

Πάϊσιγκτων, 4. (Π. Α.) Εἰς δηλώσεις του πρὸς τὸν τύπον ὁ ὑφυπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Σάμνερ Οὐέλλες ἐτόνισεν ὅτι πλείσται πληροφορίαι «ἐρεύσκοπικοῦ» χαρακτῆρος μεταδίδονται ἐκ Ρώμης κατὰ τῶν συνομιλιῶν τοῦ Ἀμερικανοῦ πρεσβευτοῦ κ. Φίλιπς μετὰ τῶν Ἰταλῶν ἰθυνόντων. Ἐδήλωσεν ἐπίσης ὅτι οὐδέλως διετάχθησαν οἱ Ἀμερικανοὶ πολῖται νὰ ἐγκαταλείψουν τὴν Ἰταλίαν.

ΑΝΗΣΥΧΙΑΙ ΕΝ ΙΤΑΛΙΑ

Ρώμη, 4. (Π.Α.) Αἱ κινήσεις τῶν Συμμαχικῶν πολεμικῶν εἰς τὴν Μεσόγειον προκαλοῦν ζωηρὰν πολεμηρίαν ἐπιθέσεως ἐναντίον της ἀπὸ θαλάσσης.

Ἐπὶ τοῦ προκειμένου ἡ «Τέβερε» ἐπισημαίνει χαρὴν τῆς Ἰταλίας ἐπὶ τοῦ ὁποίου σημειοῦται τὰ προϊόντα τῆς χώρας αὐτῆς.

Ἡ ἐφημερὶς ἀντιτίθεται εἰς τὰς ἰσχυρισμὸν περὶ ὑπάρξεως τρωτῶν τῆς Ἰταλίας καὶ γράφει:

«Ἡ Ἀδριατική, εἰς τὰς ἐξόδους τῆς ὁποίας κυριαρχεῖ ἡ Ἰταλία, εἶναι ἀπολύτως κλειστή. Μεταξὺ τῆς Αἰγυπτου καὶ τῆς Ἀλεξανδρείας ἡ ἀπόστασις ἀκολουθεῖ ἀπὸ τὰς ἀκτὰς τῆς Ἰταλίας καὶ τῆς Σικελίας δὲν ὑπάρχουν ἐξαρετικὰ ἐμπορικὰ λιμένες. Ἡ Τυρηνικὴ θάλασσα εἶναι θάλασσα ἐσωτερική τῆς Ἰταλίας εἰς τὴν ὁποίαν κυριαρχοῦν αἱ εἰς Ἰταλικὰς βάσεις εὑρισκόμεναι ἀεροπορικαὶ δυνάμεις. Εἰς τὸ Ἰόνιον καὶ τὴν Τυρηνικὴν αἵτινες ἐπικοινωνοῦν διὰ τοῦ στενοῦ τῆς Μεσσήνης, εὑρίσκονται, ἐκτὸς τῶν ὑποβρυχίων, ἓξ μεγάλα θωρηκτά, 33 καταδρομικά, 118 ἀντιτορπιλλικὰ καὶ 67 τορπιλλικὰ τοῦ Ἰταλικοῦ στόλου.

Αἱ ἐγχώριαι ναυτικαὶ συγκοινωνίαι διεξαγόμεναι εἰς τὴν Μεσόγειον διὰ τῆς Πανταλάρια. Τέλεια ἀεροπλάνα ὀχυρώματα προστατεύουν ὅλας τὰς Ἰταλικὰς γραμμάς.

Ὁκτὼ ἑκατομμύρια Ἰταλῶν στρατιωτῶν εἶναι ἕτοιμα διὰ πόλεμον.

Η ΠΑΘΗΤΙΚΗ ΑΕΡΑΜΥΝΑ
ΤΟΥ ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΥ

Λονδῖνον, 4. Ἡ διοίκησις τῆς παθητικῆς ἀεραμύνης τοῦ Βελιγραδίου ἀπηυθύνθη σήμερον ραδιοφωνικῶς συστάσεις εἰς τὰς οἰκοκυρὰς τῆς γιουγκοσλαβικῆς πρωτευούσης ὑποδεικνύουσα εἰς αὐτὰς νὰ μὴ διατηροῦν εἰς τὰς οἰκίας των εὐφλέκτους ὕλας καὶ ὅπως μεταβοῦν ἀπὸ τοῦδε εἰς τὰ χωρίσ ἐφ' ὅσον δὲν ὑπάρχουν ἀσφαλεῖ λόγοι οἱ ὁποῖοι νὰ τὰς κρατοῦν εἰς τὴν πρωτεύουσαν.

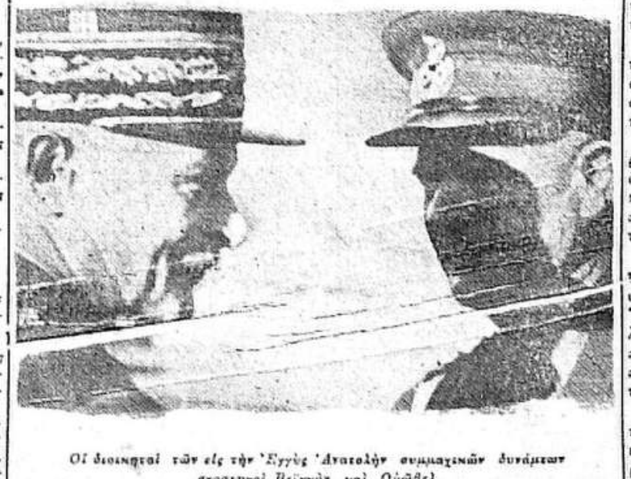
Τὸ κοινὸν μὲ ψυχραιμίαν ἤκουσε τὰ προληπτικὰ αὐτὰ μέτρα τῆς ἀμυναρνήσεως.

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ
ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΑΘΛΗΤΙΚΟΥΣ
ΣΥΛΛΟΓ. ΤΗΣ ΓΙΟΥΓΚΟΣΛΑΒΙΑΣ

Λονδῖνον, 4. Ἡ ὀργάνωσις τῶν «Σοκὸλ» τῆς Γιουγκοσλαβίας ἀριθμοῦσα 300 χιλιάδας μελῶν ἀνηκείσασα προκήρυξιν διὰ τῆς ὁποίας συνιστᾷ εἰς ὅλα τὰ μέλη της νὰ εἶναι πάντοτε ἕτοιμα διὰ τὴν ἄμυναν τῆς χώρας.

Ἡ προκήρυξις διακαμβάνει τὴν ἑξῆς χαρακτηριστικὴν φράσιν:

Ἀποδείχθη ὅτι τὰ μὴ προσφέροντα τὰ ὅπλα ἔθνη γίνονται εὐκόλως λεία τῶν ἐπιτιθεμένων.



Οἱ διοικηταὶ τῶν εἰς τὴν Ἔγγυς Ἀνατολὴν συμμαχικῶν δυνάμεων στρατηγοὶ Βεϊγκὰν καὶ Οὐάβελ

Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΕΙΣ ΤΟ Δ. ΜΕΤΩΠΟΝ
ΑΠΕΚΡΟΥΣΘΗΣΑΝ ΓΕΡΜΑΝ. ΕΠΙΘΕΣΕΙΣ -- ΑΝΙΧΝΕΥΤΙΚΑΙ ΠΤΗΣΕΙΣ

Παρίσιοι, 4. (Π. Α.) Πρωΐαν ἀνακοινωθέν: Ἐκατέρωθεν δρεῖς πυροβολικοῦ ἀνταλλαγὴ τοῦ Μοζέλλα καὶ μεταξὺ Μπελὶς καὶ Βουγίων.

ΕΣΠΕΡΙΝΟΝ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

Παρίσιοι, 4. (Π. Α.) Ἑσπερινὸν ἀνακοινωθέν:

Σημαντικὴ δρᾶσις πυροβολικοῦ ἐκατέρωθεν εἰς τὴν περιοχὴν τοῦ Μπελὶς.

Τὴν παρελθοῦσαν νύκτα ἡ ἐχθρὸς διεπήρησε σημαντικὴν αἰφνιδιαστικὴν ἐπίθεσιν εἰς τὴν περιοχὴν τοῦ Σάαρ ἐπὶ ἐκτεταμένου μετώπου. Ἀπεκρούσθη ἅπας ὁλόκληρος τοῦ πυροβολικοῦ καὶ τῶν αὐτομάτων ὅπλων μας καὶ ὑπεχώρησεν ἀτάκτως.

Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ

Παρίσιοι, 4. (Π.Α.) Ἡ κατάστασις εἰς τὰ δυτικὰ μέτωπα: Δρᾶσις πυροβολικοῦ ἐσημειώθη κατὰ τὸ τελευταῖον ἡμερονύκτιον εἰς τὸν τομέα τῆς Ὀρσενάλ, μικρὰ δὲ αἰφνιδιαστικὴ ἐπίθεσις διεπηρήθη ἐναντίον γαλλικῆς θέσεως τοῦ τομέως τοῦ Μπελὶς.

Γαλλικὰ ἀεροπλάνα ὑπερέπτησαν τὰς μετόπισθεν τῶν γερμανικῶν γραμμῶν, γερμανικὰ δὲ ὑπερέπτησαν τῆς βορείου περιοχῆς, τοῦ Καλαὶ καὶ τῆς νοτίου Ἀγγλίας.

ΑΠΟΤΥΧΟΥΣΑΙ ΑΠΟΠΕΙΡΑΙ
ΓΕΡΜΑΝΙΚΩΝ ΑΕΡΟΠΛΑΝΩΝ

Λονδῖνον, 4. (Π.Α.) Τὴν παρελθοῦσαν νύκτα, ἐπὶ τρεῖς ὥρας, γερμανικὰ ἀεροπλάνα ἐπεχείρουν νὰ φθάσουν εἰς τὰς νοτιοανατολικὰς ἀκτὰς τῆς Ἀγγλίας ἀλλ' ἀπεκρούοντο ἀπὸ τὰ ἀντιαεροπορικὰ τηλεβόλα καὶ ἀπὸ τὰ ἀγγλικὰ καταδιωκτικὰ ἀεροπλάνα.

Ἀργότερον τὰ γερμανικὰ ἀεροπλάνα ἐπανῆλθον ἀλλ' ὑπέστησαν καὶ πάλιν σφοδρὸν βομβαρδισμὸν ὑπὸ τῶν ἀντιαεροπορικῶν τηλεβόλων.

ΟΙ ΟΛΛΑΝΔΟΙ ΝΑΖΙΣΤΑΙ

Λονδῖνον, 4. Εἰς λόγον του μεταδοθέντα ραδιοφωνικῶς ὁ πρωθυπουργὸς τῆς Ὁλλανδίας κ. Γιόνκερ Ντὲ Γκέερ ἐδήλωσεν ὅτι ἐλήφθησαν αὐστηρὰ μέτρα ἐναντίον τῶν Ὁλλανδῶν ναζιστῶν.

—Κατόπιν προφανῶς, εἶπεν, ὅτι αἰσιμήσεις ὡρισμένων συμπατριωτῶν μας ἀπειλοῦν τὰς ἀντιλήψεις περὶ οὐδετερότητος τῆς χώρας καὶ θέτουν ἐν κινδύνῳ τὴν ἀσφάλειαν τοῦ κράτους. Ὀφείλομεν νὰ καταστήσωμεν ἀκίνδυνα τὰ πρόσωπα αὐτά.

Ὁ πρωθυπουργὸς προσέθεσεν ὅτι 21 πρόσωπα ἐτέθησαν ἤδη ὑπὸ κράτησιν ἐπὶ λόγῳ τῶν πολιτικῶν φρονημάτων των, ἀλλὰ λόγῳ τῶν ἐνεργειῶν των κατὰ τῆς ἀσφαλείας τοῦ κράτους.

ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΟΣ ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΣ

Παρίσιοι, 4. (Π.Α.) Τρεῖς φορὲς ἐβόμβαρδίσθη ἀπόψε τὸ σύνθημα ἀεροπορικοῦ συναγερμοῦ εἰς τὴν βορειοδυτικὴν Γαλλίαν. Οὐδὲν ἐπεισόδιον ἐσημειώθη.

ΔΙΕΘΝΗ

ΑΝΤΙΣΤΡΟΦΗ ΟΡΩΝ

Εἶναι πολὺ γνωστὸν διατὶ διετάχθησαν τελευταίως μετακινήσεις τοῦ συμμαχικοῦ στόλου εἰς τὴν Μεσόγειον.

Διετάχθησαν αὐταὶ καὶ ἐνισχύθησαν μολονότι εἰς τὸ Μεσογειακὸν ἁπλᾶς ἐκ λόγων προνοίας, κατόπιν διαθέσεων ποὺ ἐξεδηλώθησαν ἐν Ἰταλίᾳ καὶ διὰ τὰς ὁποίας ἠναγκάσθη νὰ ζητήσῃ ἐξηγήσεις ἐν Ρώμῃ καὶ ὁ πρεσβευτὴς τῶν Ἡν. Πολιτειῶν τῆς Ἀμερικῆς.

Τώρα διὰ τὰς μετακινήσεις αὐτὰς τῶν συμμαχικῶν πολεμικῶν, μέρος τῶν ὁποίων συνεκεντρώθη εἰς Ἀλεξάνδρειαν πρὸς περίληψιν ἰταλικῆς ἐπιθέσεως ἐκ Τριπολίτιδος ἐναντίον τῆς Αἰγύπτου, μὲ στόχον τὸ Σουέζ οἱ ἐν Ρώμῃ ἐκπλήσσονται. Δὲν δύνανται νὰ τὰς ἐξηγήσουν.

Βεβαιοῦν διὰ τοῦ διευθυνομένου τύπου των, ὅτι οὐδεὶς λόγος ὑφίσταται λήψεως τοιούτων μέτρων, στρεφομένων ἐναντίον τῆς Ἰταλίας, ἥτις δὲν τροποποιεῖ τὴν στάσιν της.

Ἀπὸ ρωμαϊκὴν μάλιστα ἐφημερίδα ἐξάγεται, ὅτι ὁ ἰταλικὸς στόλος δὲν ἀπεμακρύνθη τῶν βάσεών του καὶ ὅτι ἐὰν κάποτε ἡ Ἰταλία ἐμπλακῇ εἰς πόλεμον ὁ στόλος της θὰ τηρήσῃ ἄμυναν.

Ὁ ἰταλικὸς τύπος παρουσιάζει τελευταίως ἄλλην ὄψιν τῆς καταστάσεως καὶ τῶν διαθέσεων τῆς Ἰταλίας. Ὁμιλεῖ περίπου περὶ φιλειρηνικότητος τῆς Ἰταλίας, μὴ ἐπιθυμούσης διὰ λόγους πανευρωπαϊκῶν συμφερόντων ἐπέκτασιν τοῦ πολέμου.

Πολλοὶ δὲν θὰ πιστεύσουν ἴσως τὰς διαβεβαιώσεις αὐτάς, ἀλλ' ἐὰν εἶναι εἰλικρινεῖς, τόσον τὸ καλλίτερον, καθότι οἱ Σύμμαχοι οὐδέποτε ἐσκέφθησαν νὰ στραφοῦν ἐναντίον οὐδετέρας, ἢ μᾶλλον "ἔξω τοῦ πολέμου,, εὑρισκομένης Ἰταλίας καὶ οὔτω ποιᾳ οὐδεμίαν κρίσιν θὰ γνωρίσῃ ἡ Μεσόγειος.

ΤΡΑΓΙΚΟΝ ΔΥΣΤΥΧΗΜΑ ΕΙΣ ΧΩΡΙΟΝ ΕΝ ΩΡΑ ΕΥΩΧΙΑΣ ΓΑΜΟΥ

Μία ἐκρηξις προκαλεῖ τὸν φόνον 10 καὶ τὸν τραυματισμὸν 20 προσώπων. Πρόκειται ἄραγε περὶ ἐκδικήσεως ἀποκρυσθέντος μνηστῆρος;

Σήμερον περὶ τὰ ἐξημερώματα τραγικὸν δυστύχημα συνέβη εἰς χωρίον τῆς ὑποδιοικήσεως Χαρταλιμῆς: Δέκα πρόσωπα ἐφονεύθησαν καὶ ἐξήκοντα ἐτραυματίσθησαν κατὰ τινα ἔκρηξιν εἰς οἰκίαν ὅπου ἦσαν συγκεντρωμένοι ἑκατοντάς ἀνθρώπων ἐν εὐωχίᾳ γάμου.

Λεπτομέρειαι τοῦ τραγικοῦ τούτου δυστυχήματος εἶναι αἱ ἑξῆς:

Εἰς τὸ χωρίον Κούρνα τῆς Χαρταλιμῆς ἐτελοῦντο χθὲς τὸ ἑσπέρας οἱ γάμοι ἑνὸς νέου Ὀσμὰν ὀνόματι μετὰ τῆς Ἀϊσὲ, νεανίδος τοῦ χωρίου του. Ἀπὸ ἐνωρὶς ἐγένετο ἀρχὴ ἡ διασκέδασις ἡ ὁποία διήρκεσε μέχρι τῶν πρωϊνῶν ὡρῶν.

Οἱ ἄνδρες διεσκέδαζον χωριστὰ ἀπὸ τὰς γυναῖκας, εἰς δύο περίπτερα τῆς οἰκίας, δύο δὲ μουσικοὶ εὑρίσκοντο εἰς τὴν διάθεσιν τῶν εὐωχουμένων.

Περὶ τὴν 8ην ὥραν πρωϊνὴν μία τρομακτικὴ ἔκρηξις συνεκλόνησε τὴν οἰκίαν ὅπου ἑκατοντάς ἀνθρώπων διεσκέδαζον.

Ἡ κυρὰ νέφος καπνοῦ κατεκάλυψε τὰ πέριξ καὶ μέσα εἰς τὴν καταστροφὴν ἠκούοντο οἱ γόοι τῶν τραυματιῶν καὶ οἱ κραυγαὶ τῶν ἄλλων ποὺ ἔτρεχον διὰ νὰ σωθοῦν.

Ἀπὸ τὰ πέριξ χωρία ὅπου ἠκούσθη ὁ κρότος τῆς ἐκρήξεως ἔσπευσαν εἰς τὸν τόπον τῆς καταστροφῆς οἱ ἄνδρες τῆς χωροφυλακῆς καὶ οἱ χωρικοί.

Εἰδοποιήθησαν αἱ ἀρχαὶ Χαρταλιμῆς καὶ μετ' ὀλίγον ἦλθον εἰς τὸ χωρίον Κούρνα ὁ ἐπιθεωρητὴς κ. Μαχίρ, ὁ ἀξιωματικὸς καὶ ὁ εἰρηνοδίκης, ὁ ἀστυίατρος καὶ ἀρκετοὶ ἄλλοι ἰατροὶ ἀπὸ τὸ Καβάλλαι.

Εἶχεν ἤδη μεταβῆ ἐπὶ τόπου καὶ ὁ ὑποδιοικητὴς κ. Ἀλῆ Ἐφεντὶ ὁ ὁποῖος ἐπεβλήθη ἀμέσως τῆς καταστάσεως καὶ ἐπεφόρτισε τοὺς ἰατροὺς νὰ περιθάλψουν τοὺς τραυματίας.

Ἐκ τῶν ἐρεισμάτων ἀνεσύρθησαν ἀπὸ τὰ ἐρείπια ἐκεῖ πρὸς ἐξέτασιν ὑπὸ τῶν ἰατρῶν οἱ ὁπο

Εργαστήριο Ηλεκτρονικής Διαχείρισης Ιστορικών Αρχείων
http://dlab.phs.uoa.gr/

ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΑ ΤΟΥ ΕΠΑΡΧΙΑΙ

ΠΟΛΙΣ

—Αἱ ἑορταὶ τῆς 19ης Μαΐου

Συνεχίζονται οἱ προετοιμασίαι διὰ τὰς ἑορτὰς τοῦ 'Αθλητισμοῦ τῆς 19ης Μαΐου. Λόγῳ τῆς μεταβολῆς ἡ ὁποία γίνεται εἰς τὸ στάδιον τοῦ Ταξίμ, αἱ ἐπιδείξεις τῆς Νεολαίας δὰ γίνουν ἐφέτος εἰς τὰ Στάδια Φενὲρ καὶ Μπεσικτάς. Εἰς τὰς ἀθλητικὰς αὐτὰς ἐπιδείξεις δὰ λάβουν μέρος 7000 μαθηταί.

—Τοποθέτησις ἀγάλματος εἰς τὸν κῆπον τοῦ Ταξίμ

Μεταφέρθη χθὲς καὶ ἐτοποθετήθη εἰς τὸν Κῆπον τοῦ Ταξίμ τὸ ἄγαλμα Ταύρου, ἐκ τῶν ὑφιστένων ὑπὸ τοῦ τέως αὐτοκράτορος τῆς Γερμανίας Γουλιέλμου πρὸς τὸν Ἐνβὲρ Πασᾶν. Τὸ ἄγαλμα αὐτὸ ἠγοράσθη ὑπὸ τῆς Δημαρχίας μαζὶ μὲ ἄλλα, τὰ ὁποῖα δὰ τοποθετηθοῦν εἰς τὸ Στάδιον τοῦ Φενὲρ Μαχτσέ.

—Τὸ δρομολόγιον τῆς ἀεροπλοΐας Βουκουρεστίου—Σταμπούλ

Γίνεται σκέψις νὰ τροποποιηθῇ καταλλήλως τὸ δρομολόγιον τῆς ἀεροπλοΐας Βουκουρεστίου — Σταμπούλ διὰ νὰ συμπίπτῃ ἡ ἀρίξις τοῦ ἀεροπλάνου μὲ τὴν ὥραν τῆς ἀναχωρήσεως τοῦ ἀεροπλάνου διὰ τὴν Ἄγκυραν καὶ τῆς ἀμαξοστοιχίας τοῦ Ταύρου.

—Μία στατιστικὴ ἐπὶ τῶν τροχοφόρων τῆς πόλεώς μας

Κατά τινα τελευταίαν στατιστικήν, εἰς τὴν Δημαρχιακὴν περιοχὴν τῆς πόλεώς μας ὑπάρχουν 163 λεωφορεῖα, 1200 αὐτοκίνητα ταξί, 350 φορτηγὰ καὶ 450 ἰδιωτικὰ αὐτοκίνητα.

—Ἀποστολὴ συσσωμιῶν εἰς Γερμανίαν

Χθὲς ἀπεστάλησαν εἰς Γερμανίαν τὰ πωληθέντα τελευταίως σησάμια 160 χιλ. λιρῶν.

—Αἱ συνοικίαι τῆς ὑποδιοικήσεως Καδήκιοϊ

Καταρτίσθη σχέδιον συγχωνεύσεως τῶν συνοικιῶν τῆς περιοχῆς τῆς ὑποδιοικήσεως Καδήκιοϊ καὶ ἐλαττώσεως τοῦ ἀριθμοῦ των ἀπὸ 17 εἰς 8. Τὸ σχέδιον τοῦτο συγχωνευει το Μπεστανζῆ, Ἐρένκιοϊ καὶ Σουαδιέ, εἰς μίαν συνοικίαν ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν Μπεστανζῆ.

—Τὰ δηλωτικὰ τῶν ἐμπόρων σιδήρου

Εἶνε γνωστὸν ὅτι τὸ νομοθετάγμα περὶ ἐξακριβώσεως τοῦ ἀπεθέματος σιδήρου ὑπεχρέωε τοὺς ἔχοντας τοιοῦτον ἀπόθεμα νὰ ὑποβάλουν κατὰ μῆνα δηλωτικόν. Ὑποµιμνήσκομεν λοιπὸν εἰς τοὺς ἐνδιαφερομένους ὅτι τὸ δηλωτικὸν αὐτὸ θὰ ὑποβληθῇ διὰ τὸν μῆνα Μάϊον μέχρι τῆς ἑσπερας τῆς αὐριον Δευτέρας 6 Μαΐου.

—Μετὰ τὴν ὑπερτίμησιν τῆς βενζίνης

Οἱ ἐκμεταλλευόμενοι λεωφορεῖα ἀπετάθησαν πρὸς τὴν Δημαρχίαν ζητοῦντες αὔξησιν τῆς τιμῆς τῶν εἰσιτηρίων καὶ πρεβάλλουν ὡς ἐπιχείρημα τὴν ὑπερτίμησιν τῆς βενζίνης. Ἡ Δημαρχία ἐξετάζει τὴν αἴτησιν ταύτην.

—Ἡ ἔδρυσις ἑνώσεως ὑαλεμπόρων

Συνῆλθον προχθὲς εἰς τὴν Διεύθυνσιν τοῦ Ἐμπορίου οἱ ἔμποροι ὑαλων καὶ ὑαλικῶν καὶ συνεζήτησαν ἐπὶ τοῦ καταστατικοῦ περὶ ἱδρύσεως Ἑνώσεως τῶν Ὑαλεμπόρων.

ΣΟΒΑΡΟΣ κύριος διατελέσας ἐπὶ σειρὰν ἐτῶν παραγγελιοδόχος γνώστης τῆς ἀγορᾶς μας ζητεῖ οἱανδήποτε θέσιν εἰς ἐμπορικὸν γραφεῖον. Πληροφορίαι εἰς τὸ γραφεῖα μας τὸ ἀπόγευμα.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΖΩΗ

—Εὐχαί

Εἰς τὸν σήμερον ἑορτάζοντα τὰ ὀνομαστήριά του κ. Θωμᾶν Νάτσιναν, διευθυντὴν τοῦ Κεντρικοῦ Ἀρδευταγωγείου, ἀπευθύνομεν θερμὰς εὐχάς.

—Ἑορτάζοντες καὶ μή

— Ἡ δ-νὶς Κλοὴν Παπαδανιὴλ δὲν δέχεται ἐπισκέψεις ἐπὶ τῇ ὀνοματικῇ της ἑορτῇ.

—Ὁ ἐν Δξιαχαλῷ κ. Θωμᾶς Δ. Θωμαΐδης οὔτε ἑορτάζει οὔτε δέχεται ἐπισκέψεις.

— Ὀρφανοτροφεῖα

Ὁ κ. Στέφανος Σκουτάκης ἐπὶ τῇ συμπληρώσει πενταετίας ἀπὸ τοῦ θανάτου τοῦ ἀειλήφου του Ἰωάννου προσέφερεν εἰς τὰ Ὀρφανοτροφεῖα πέντε κιλὰ βούτυρον νωπόν.

—Φιλόπτωχος Ἀδελφότης Γαλατᾶ

Ἡ ἐν Γαλατᾷ Φιλόπτωχος Ἀδελφότης ἐπὶ ταῖς ἑορταῖς τοῦ Πάσχα διένειμεν εἰς 70 ἀπόρους μαθητὰς καὶ εἰς πολλοὺς πτωχοὺς τῆς Κοινότητος 2000 αὐγά, 70 κιλὰ τσουρέκια, 20 κιλὰ πράτος. Διάφορα ὁσπρια καὶ χρηματικὰ βοηθήματα ἀνῆλθον εἰς τὸ ποσὸν τῶν 50 λιρῶν.

— Φιλάνθρωπος προσφορά

Ἡ κ. Εὐρυδίκη Α. Ὠραιοπούλου καὶ ὁ κ. Ἀπόστολος Κ. Κερεστεδζόγλου, ἀντὶ τεσσαρακονθημέρου μνημοσύνου τοῦ μακαρίτου πατρός των Κωνσταντίνου Π. Κερεστεδζόγλου κατέθεσαν τεσσαράκοντα (40) λίρας εἰς τὸ Ταμεῖον τῆς Φιλοπτώχου Ἀδελφότητος Κουρτουλοῦς. Τὸ Προεδρεῖον εὐχαριστεῖ θερμῶς.

ΕΠΑΡΧΙΑΙ

— Σεισμὸς εἰς τὸ Δικιλῆ

Κατὰ τηλεγράφημα ἐκ Σμύρνης εἰς τὸ Δικιλῆ ἐσημειώθη ἰσχυρὰ σεισμικὴ δόνησις διαρκείας ὀκτὼ δευτερολέπτων.

Σημεῖα δὲν ὑπάρχουν.

—Ἡ καπναγορὰ τοῦ Χενδὲκ

Κατὰ πληροφορίας ἐκ Χενδὲκ αἱ ἀγοραὶ καπνοῦ συνεχίζονται ἐκεῖ μὲ ξωπερέτητα.

Αἱ τιμαὶ παρουσιάζουν διαρκῶς ὑψωμέν.

— Ἡ τιμὴ τοῦ πάγου εἰς τὰ Ἄδανα

Ἡ Δημαρχία Ἀδάνων διετύμησε τὸν πάγον εἰς 3 γρόσια τὸ κιλόν.

—Προσεβλήθη ἀπὸ λύσσαν

Μεταδίδεται ἐκ Παργάμου ὅτι κάποιος Ἰμπραχὴμ ὀνόματι, ὑπηρέτης κινηματογράφου παρουσίασε συμπτώματα λύσσης. Ὁ Ἰμπραχὴμ ἐδήχθη πρὸ ἐνὸς καὶ ἥμισυ μηνὸς ὑπὸ λυσσώσης γάτας.

Ὁ Ἰμπραχὴμ μετεφέρθη εἰς ἐλεεινὴν κατάστασιν εἰς τὸ νοσοκομεῖον τῆς Σμύρνης.

ΕΚΔΟΣΕΙΣ

"ΠΕΡΑΝ ΤΟΥ ΤΑΦΟΥ,,

Ι. Παπαγιωτείου καθηγητοῦ τῆς Θεολογίας ἐν τῇ Θεολογικῇ Σχολῇ Χάλκης

Ἐξεδόθη καὶ κυκλοφορεῖ τὸ ὡραῖον τεῦχος τῆς ἐκλεκτικωτάτης ἀπολογητικῆς του ἐν τῷ ὁποίῳ εἰς γλῶσσαν καὶ ὕφος προσιτόν, σύντομα καὶ ἀκαλοσυμμενα ἄλλα καὶ μὲ ἐμβρίθειαν καὶ ἐπιχειρήματα ἐξηγήσεις ἀπὸ τὴν Ἱστορίαν τα ἠθη, τὰ ἔθιμα τῶν διαφόρων λαῶν, ἀπὸ τας δοξασίας τῶν ἱστορικῶν θρησκευμάτων καὶ ἀπὸ αὐτὴν τὴν φύσιν καὶ σύστασιν τοῦ ἀνθρωπίνου σώματος καταδεικνύει τὴν ὕπαρξιν Ζωῆς καὶ πέραν τοῦ θανάτου.

Η ΚΛΙΝΙΚΗ
ΑΠΟΚΡΥΦΩΝ ΝΟΣΗΜΑΤΩΝ
ΑΝΔΡΩΝ ΚΑΙ ΓΥΝΑΙΚΩΝ
ΤΟΥ ΙΑΤΡΟΥ
Α. ΘΕΟΔΩΡΙΔΟΥ
Μεγάρα πεσέντε. — Θεραπεία ριζική.
Η ΠΡΩΤΗ ΕΠΙΣΚΕΨΙΣ ΔΩΡΕΑΝ
ΤΙΜΑΙ ΛΟΓΙΚΑΙ
Ὧραι ἐπισκέψεως 9—12 καὶ 14—22
Ἰστικλὰλ ὀζαδεσί, ἀρ. 184, Σιὰ Ἄγκυρα ἀπαγερσὲν, Σὲν πάτσωμα, ἀπέναντι τοῦ Ἀνκείου Γαλατᾶ Σαράϊ.

Ἀγοράσατε τὸ λαχεῖον σας ἀπὸ τὸ ὁμογενὲς καὶ τυχηρὸν πρατήριον ΓΚΙΟΥΝΕΣ ἐναντι τῆς Σοβιετικῆς πρεσβείας.

Ἀύτην τὴν ἑβδομάδα εἰς τὸ ΣΙΝΕ ΛΑΛΕ
Θὰ προβληθῇ μία μεγάλη γαλλικὴ παραγωγὴ τῆς ὁποίας ἡ ὑπόθεσις πλήρης συγκινητικῶν σκηνῶν θὰ ἐνθουσιάσῃ τὸ κοινὸν
ΤΡΙΚΥΜΙΑ ΕΠΙ ΤΗΣ ΑΣΙΑΣ
μὲ τοὺς ΡΟΤΖΕΡ ΝΤΟΥΣΕΝ (τὸν ἥρωα τῆς ταινίας «Γιβραλτὰρ») ΚΟΝΡΑΔ. ΒΕΪΝΤ, ΣΕΠΟΥΑ, ΧΑΓΙΑΚΑΒΑ, ΜΑΝΤΕΛΕΝ ΡΟΜΠΙΝΣΟΝ καὶ ΜΙΤΣΙΚΟ ΤΑΝΑΚΑ
Ἕνα περιπετειώδες φίλμ πλῆρες ἐρωτικῶν σκηνῶν
Ἐπιπροσθέτως: Ἐπικαιρότητες Παραμάουντ

Χρησιμοποιεῖτε τὸ
HELMOBLÖ
διὰ νὰ καθαρίσετε ἀπὸ τὰ μικρόβια τῶν ἀσθενειῶν τοὺς ἀγωγοὺς, ποὺ ἀοχίζουν ἐκ τῶν νεφρῶν καὶ φθάνουν εἰς τὴν οὐροδόχον κύστιν

Τὸ ΧΕΛΜΟΜΠΛΕ αὐξάνει τὴν δύναμιν τῆς ἐνεργείας τῶν νεφρῶν. Θεραπεύει τὴν παλαιὰν καὶ νέαν βλεννόρροιαν, τὴν κυστίτιδα, τὴν ἀκράτειαν, καὶ τὰς παθολογικὰς καταστάσεις, ἂς τὰς δυσκολίας ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν κατὰ τὴν οὖρησιν, τὴν συχνουρίαν καὶ τὰ καψίματα. Προκαλεῖ ἀφθονοξόρα, καὶ ἐμποδίζει νὰ σχηματισθῇ ἄμμος εἰς αὐτὰ καὶ λίθοι εἰς τὴν κύστιν.
ΠΡΟΣΟΧΗ: Τὸ σῶμα καίγουν τὴν κυανῆν ἀκόχρωσιν ἂς ἐκ τῆς ἐνεργείας τοῦ ΧΕΛΜΙΝΘΕΣ εἰς τὸν καθαρισμὸν αὐτῶν. Ἡ δόσις τοῦ ὑ παυγείου Ὑγιεινῆς φέρει ἀριθμὸν 2)37 καὶ χρονολογίαν 14)7)938.

Μὲ τὰς νέας ἐγκαταστάσεις τὸ
HÜNKAR
εἶναι ὑπεράνω ὅλων

ΕΝΑΣ ΠΟΝΟΣ ΠΟΥ ΕΘΕΡΑΠΕΥΘΗ

λέγει ὁ ταγματάρχης J. O. C.

Ἀναγινώσκομεν συχνὰ ὅτι ὑπάρχουν πολλὰ φάρμακα τὰ ὁποῖα ἀναπαύουν τοὺς πόνους. Ὅταν πρόκειται παρὶ τοῦ πορρώδους ἐμπλάστρου ΩΛΚΟΣ δὲν ὑπάρχει καμμία ὑπερβολή.

Ἓν ἄτομον τὸ ὁποῖον εὑρέθη εἰς τὴν ἀνάγκην νὰ μεταχειρισθῇ πορρώδες ἔμπλαστρον ΩΛΚΟΣ ἐθεραπεύθη ἐντὸς μιᾶς καὶ μόνης νυκτός, χάρις εἰς τὴν εὐεργετικὴν θερμότητα ποὺ ἀναπτύχθη εἰς τὸ πονεμένον μέρος.

Οἱ ρευματισμοί, τὸ λεμπάκο, ἰσχυαλγία καὶ αἱ φλεγμόνες τῶν κλειδώσεων θεραπεύονται διὰ τοῦ πυρώδους ἐμπλάστρου ΩΛΚΟΣ. Χάρις εἰς τὴν εὐεργετικήν του θερμότητα ἐνεργεῖ ὡς παράγων αὐτομάτου ἐντριβῆς ἐξαπλώνων τὴν θεραπευτικήν του ἐνέργειαν εἰς τὸ πονεμένον μέρος.

Προσοχὴ εἰς τὸ σῆμα ΩΛΚΟΣ συγκείμενον ἀπὸ ἕνα κύκλον ἐρυθρὸν ἐπὶ τοῦ ὁποίου ὑπάρχει ἀετός.

Πωλεῖται παντοῦ πρὸς γρ. 27.50

ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ ΕΓΚΛΗΜΑΤΑ

— Ὅταν τὰ παιδιὰ παίζουν μὲ τὰ σπίρτα

Τραγικὸν δυστύχημα συνέβη προχθὲς εἰς τὸν Κασλῆ πασᾶ μὲ θῦμα τὸν τριετῆ Μαλὴχ, υἱὸν τοῦ Ἀχμὲτ διαμένοντος εἰς τὴν ὁδὸν Μάνδρα.

Οὗτος ἐν ἀπουσίᾳ τῆς μητρός του, ἠθέλησε νὰ παίξῃ μὲ ἕνα κυτίον πυρείων καὶ μετέδωσε τὸ πῦρ εἰς τὰ ἐνδύματά του.

Μέχρι τῆς ἀφίξεως τῶν οἰκείων του ἐμικρὸς ὑπέστη θανατηφόρα ἐγκαύματα εἰς ὅλον του τὸ σῶμα καὶ μετ' ὀλίγον ἐξέπνευσεν εἰς τὸ Δημ. νοσοκομεῖον τοῦ Πέραν, ὅπου εἶχε μεταφερθῆ.

—Ναυάγιον βενζινοπλοίου

Πρὸ τοῦ Ἀνασὰλ Φενέρ, ἐξώκειλε συνεπείᾳ θαλασσοταραχῆς τὸ βενζινάπλοιον τοῦ Ἀχμὲτ καπτὰν χωρητικότητος 32 τόννων. Τὸ βενζινόπλοιον συνετρίβη ἐπὶ τῶν βράχων.

Ἐκ τῶν 7 ἀνδρῶν τοῦ πληρώματος οἱ Μεχμὲτ, Ἀχμὲτ καὶ Χασὰν ἀπνίγησαν. Οἱ ἄλλοι 4 κατώρθωσαν νὰ φθάσουν μερὰ δυσκολίας εἰς τὴν ἀκτήν.

Τὸ Λιμεναρχεῖον διεξάγει ἀνακρίσεις.

— Σύλληψις λαθρεμπόρων ναρκωτικῶν

Ὑπὸ ἐργάνων τοῦ γραφείου τῆς διώξεως λαθρεμπορίου συνελήφθησαν 7 ἄτομα μετερχόμενα τὸ λαθρεμπόριον ναρκωτικῶν.

Οἱ συλληφθέντες παρεδόθησαν εἰς τὴν Δικαιοσύνην.

— Ἀτύχημα εἰς ἐργάτην

Κατὰ τὴν ἐπιδιόρθωσιν τῶν ἠλεκτρικῶν συρμάτων εἰς τὸ Καράκιοϊ, ἔπεσεν ἐπὶ τοῦ ἠλεκτρολόγου Δουρσοὺν, τεμάχιον κυβελίου καὶ τὸν ἐτραυμάτισεν εἰς τὴν κεφαλήν.

—Σύλληψις κλέπτου

Συνελήφθη ὁ ἀσημαμένος κακοποιὸς Τεπὰλ Χασὰν, ὁ ὁποῖος κατηγορεῖται ὅτι διέπραξε σωρείαν κλοπῶν εἰς τὰς περιφερείας Πέραν Βασικτὰς καὶ Κοντοσκαλίου.

Ὁ συλληφθεὶς ὑπέδειξε τοὺς κλεπταποδόχους του καὶ ὅλοι μαζὶ παρεδόθησαν εἰς τὴν Δικαιοσύνην.

— Ἀπέδρασεν ἀπὸ τὸ ψυχιατρεῖον

Ὁ 22ετὴς Ἀμπουλκαδὴρ ἀπὸ τὸ Ἐρζιντζὰν, ὁ ὁποῖος ἀπώλεσε τὰς φρένας του κατὰ τοὺς σεισμοὺς καὶ ἀνεσηλώθη εἰς τὸ ἄσυλον ψυχοπαθῶν τοῦ Μπακήρκιοϊ ἐξηφανίσθη.

Φαίνεται ὅτι ἀπέδρασε καὶ καταζητεῖται.

—Κατάσχεσις λαθραίων

Προχθὲς τὴν νύκτα εἰς τὸ καπνεπωλεῖον τοῦ Χαΐκ εἰς τὸ Ταξίμ διεξήχθη ἀστυνομικὴ αἰφνιδιαστικὴ ἔρευνα ὅπου εὑρέθησαν λαθραῖα καπνὰ καὶ ποτα.

Ὁ ἰδιοκτήτης τοῦ καπνεπωλείου συνελήφθη.

—Περιεφέροντο ἐντὸς τῆς ἀπηγορευμένης ζώνης

Ἡ ἀστυνομία συνέλαβε 4 πρόσωπα περιφερόμενα εἰς τὴν ἀπηγορευμένην ζώνην τοῦ Χαδέμκιοϊ

Οἱ συλληφθέντες Ἀλῆ, Ἀβράμ Νεσὴμ καὶ Σαὶφ ὑπεβλήθησαν εἰς ἀνάκρισιν.

ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΣ

ΣΤΑΔΙΟΝ ΤΑΞΙΜΙΟΥ

Α.Σ.Πέραν — Ντεμὴρ Σπὸρ 2-1

Χθὲς εἰς τὸ Στάδιον Ταξιμίου, ἐνώπιον πλήθους θεατῶν καὶ πολλῶν παρεισάκτων εἰσελθόντων ἀπὸ τὰ γειτονικὰ κτίρια, συνηντήθησαν ὑπὸ τὴν διαιτησίαν τοῦ κ. Νουρῆ Μισσοὺρ αἱ ὁμάδες Ντεμὴρ Σπὸρ τῆς πρωτευούσης μετὰ τοῦ Α. Σ. Πέραν διὰ τὸ τουρνουὰ τοῦ περιόδου «Ἄνκαρα Σπόρ».

Ὁ ἀγὼν ὑπῆρξεν ἀρκετὰ ἐνδιαφέρων καὶ μὲ ὑπεροχὴν τῆς συμπαλίτιδος ὁμάδος μας.

Περὶ τὸ 16' ὁ Μπάτλεϊ ἐσημείωσε τὸ 1ον τέρμα καὶ ὁ ἀγὼν ἐσυνεχίσθη μὲ περισσοτέραν ζωηρότητα ἐκ μέρους τῶν δύο ὁμάδων.

Κατὰ τὸ 30 ὁ διαιτητὴς κατέλογισε πέναλτυ εἰς βάρος τῆς ὁμάδος τοῦ Α. Σ. Πέραν τὸ ὁποῖον ὁ Σεβκὰτ τῆς Ντεμὴρ Σπὸρ μετέτρεψε εἰς τέρμα καὶ ἰσοφάρισε. Δύο λεπτὰ πρὸ τοῦ τέλους τοῦ ἡμιχρονίου μὲ τεχνικὸν συνδυασμὸν Μπαμπίνου—Μπάτλεϊ σημειώνεται δεύτερον τέρμα καὶ λήγει τὸ ἡμιχρόνιον μὲ 2 τέρματα ἔναντι 1 ὑπὲρ τῆς ὁμάδος τοῦ Α.Σ.Πέραν.

Τὸ 2ον ἡμιχρόνιον διεξήχθη χωρὶς νὰ μεταβληθῇ τὸ ἡμιχρόνιον καὶ ὁ ἀγὼν ἔληξε ὑπὲρ τῆς ὁμάδος τοῦ Α. Σ. Πέρα μὲ 2 τέρματα ἔναντι 1.

Αἱ δύο ὁμάδες κατῆλθον εἰς τὸν ἀγῶνα μὲ τὴν ἀκόλουθον σύνθεσιν.

Α. Σ. Πέραν: Ξύδας, Σταῦρος, Τζιβλάκης, Τοϊτοσβίτης, Μαρούλης, Γιτίν, Φίλιππος, Μπάτλεϊ, Μεσινέζης, Μπαμπίνος Σουκρῆ.

Ντεμὴρ Σπόρ: Χιλμῆ, Γκαζῆ, Σεβκὲτ, Ἰμπραήμ, Ἰμπραήμ, Ὀρχάν, Σαλίχ, Ἀφῶ, Χακῆ, Φαχρῆ, Ζεκῆ.

Σχολικὸν ποδοσφαιρικὸν πρωτάθλημα

Χθὲς συνηντήθησαν δύο τῶν τελικῶν ὀμίλων τοῦ σχολικοῦ ποδοσφαιρικοῦ πρωταθλήματος αἱ ὁμάδες Γ. Σερκὴ καὶ Μαγιὰς Ἰτιὴ καταλήξασαι εἰς ἰσόπαλον ἀποτέλεσμα μὲ 1 τέρμα ἑκάστη καὶ μὲ ὑπεροχὴν τῆς Γ. Σερκὴ εἰς τὸ ἰονήμιτζ. δι' 1-0.

ΕΞ ΑΓΚΥΡΑΣ

Χθὲς εἰς τὴν πρωτεύουσαν ἡ Γκενζλὲρ Μπιρλιγὴ ἐνίκησε τὴν Ἀλτάϊ Σμύρνης διὰ 5—3 καὶ ἡ Μαυρομῆς Γκιουζζὸ τὴν Ἀλτὶν Ὀρδοῦ διὰ 5—0.

Οἱ Β' Πανελλήνιοι ἀγῶνες τῆς Ε. Ο. Ν.

Μὲ μεγάλην ἐπιτυχίαν διεξήχθησαν εἰς τὸ Παναθηναϊκὸν Στάδιον οἱ Β' Πανελλήνιοι ἀγῶνες τῆς Ε. Ο. Ν. τοὺς ὁποίους παρηκολουθήσαν ὁ κ. Ι. Μεταξᾶς καὶ πολλοὶ ἄλλοι.

Τὰ τεχνικὰ ἀποτελέσματα τῶν ἀγωνισμάτων, τὰ ὁποῖα διεξήχθησαν τὴν παρελθοῦσαν Πεμπτην ἔχουν ὡς ἑξῆς:

Μῆκος φαλαγγιτῶν Α' Κατηγορίας 53 ἄλλαι: Ἰωαννίδης 6.55 Μαργαρης 6.50 Ζερβὸς 6.14.

Ἑλληνικὴ Δισοβολία 31 ἀθληταί: Καστρινάκος 34.63. Σταμέλος 32.83. Θεοφίλης 32.75.

1500 μ. 104 ἀφετεί. Τὴν καλλιτέραν ἐπίδοσιν ἐσημείωσεν ὁ Οἰκονομόπουλος μὲ 4.26.

400 Α' κατηγορίας: Ἐκ 18 προκριθέντων εἰς τὴν ἡμιτελικὸν. Ἐξ αὐτῶν ὁ Ὀρφανὸς ἐσημείωσε χρόνον 54'3, ὁ Λαμπρινὸς 54'6, ὁ Σαλλιβαρὰς 55'9.

Μῆκος φαλαγγιτῶν Β' κατηγορίας 84 ἀλλαι Χατζηνικολάου θμ. 28 Χαριατέλης 5.96.

400 φαλαγγιτῶν 3ας κατηγορίας 74 δρομεῖς. Φραγκιὰς 56'. Μιχαλάκης 57.4 Περσῆς 57.5.

100 φαλαγγιτισσῶν ἐπὶ 64 φαλαγγιτισσῶν νικήτρια ἀνεδείχθη ἡ Μπιμπα μὲ χρόνον 15'8. Καυγιοσμοζγκλου 14'4. Στρίγκου 14'4.

Ἑλληνικὴ Δισκοβολία Β' κατηγορίας φαλαγγιτῶν ἐπὶ 45 δισκοβόλων ὁ Δρακουλὴς κατελαβε τὴν 1ην θεσιν ἐπιτυχὼν βολὴν 37.20, Μιγαντης 35.18, Σουτζης 35.7, Καμαζῆσης 34.92.

Ἐντὸς ὀλίγου ἡ Τύχη θὰ κτυπήσῃ
τὴν θύραν τῶν ἐκλεκτῶν της
Ἀνοίξατε καὶ σεῖς τὴν ἰδικήν σας διὰ τῆς ἀγορᾶς ἑνὸς λαχείου
ἀπὸ τὸ Πρατήριον ZENGIN
Ἕνας ἀπὸ τοὺς μεγαλειτέρους λαχεῖς τῶν 80.000 20.000 15.000 1000 λιρῶν θὰ εἶναι ἰδικός σας.
Μία μόνη ἡμέρα σᾶς ἀπομένει διὰ νὰ προμηθευθῆτε τὸ λαχεῖον σας. Αὐτὴ ἡ ἡμέρα θὰ σᾶς δώσῃ τὸ εἰσιτήριον γιὰ μιὰ νέαν ζωήν. Μὴ χάνεται τὴν εὐκαιρίαν. Τὸ παραπλεύρως τοῦ Γαλλικοῦ Θεάτρου ἐν Πέραν Πρατήριον ZENGIN σᾶς ἀναμένει

ΜΑΡΙΟΥ
ΡΟΔΑ ΚΙ' ΑΓΚΑΘΙΑ
Σύγχρονον ἀθηναϊκὸν μυθιστόρημα
164
— Στὴ ζωὴ πιάζει μεγάλο, ἴσως πρωτεύοντα ρόλο ἡ ἀνατροφή. Τί φταίει ἕνα παιδί, ποὺ συνήθισε νὰ βλέπῃ δίλογους τὰ ὑποχρεοῦν καὶ τὰ ὑποκλίνωνται ἐμπρός του; Ποὺ δὲ συνάντησε ποτὲ ἕνα ἐμπόδιο; Δ. Τοτό, εἶμαι βέβαιος πὼς θὰ ἤσουν ἀλλοιώτικος ἂν σὲ μάλωναν καὶ σὲ ἀδικοῦσαν στὸ σπίτι μὲ τὸ παραμικρό, ὅπως συνέβαινε μὲ μένα. Τώρα μπορῶ νὰ πῶ: ποτὲ δὲ μοῦ συγχώρησε τίποτα ἡ μητέρα. Καὶ τὴ γνώμη της ἤμουν σκληρός, κακός, ἰδιότροπος, στραβόξυλο, ἕξω κομμάτι πάγος. Ποτὲ δὲ βρῆκα ἀπὸ κείνη τὴν παραμικρὴ ἐπιείκεια καὶ δὲν ἐγκύρισα χάδια καὶ στοργή. Γι' αὐτὸ συγκεντρώθηκα μέσα στὸν ἑαυτό μου καὶ ἀπὸ πολὺ μικρὸς ἐντόνησα πὼς δὲν πρέπει κανεὶς νὰ βασίζεται στοὺς ἄλλους, ἴδιως ὅταν ἔχῃ δίκηο.

Ὁ Γιάννης πέρασε τὸ χέρι στὸ μέτωπό του, σὰν τὰ ἤθελε νὰ διώξῃ σχληρὲς σκέψεις καὶ ἀναμήσεις. Ἔπειτα πρόφερε μὲ σταθερὴ φωνή.

— Ἔτσι βρέθηκα δυνατός, σκληραγωγημένος στὴ δύσκολη αὐτὴ περίσταση. Ἀρκετὰ ὅμως μίλησα γιὰ μένα. Θέλω πάντως νὰ σὲ πείσω ὅ,τι... κι' ἂν συνέβη, ὅσο μεγάλη καὶ ἂν ὑπῆρξε ἡ διαφωνία, ἡ διάσταση μεταξύ μας, δὲν ἔπαυσα ποτὲ νὰ σ' ἀγαπῶ, νὰ σεβωμαι τὴ μητέρα μας. Μάλιστα ὑπάρχει κι ἀνακολογηθῶ ἀπέναντί σου, γιὰ ἕνα πρᾶγμα ποὺ εἶναι πιθανὸν νὰ παρεξήγησες.

Ὁ Τοτὸς ἔκανε μιὰ κίνηση καὶ κάτι ἐτσιμάσθηκε νὰ πῇ. Μὰ ὁ ἄλλος τὸν διέκοψε.

— Αὐτὴ ἡ ἐξήγησις ἔπρεπε νὰ γίνῃ μεταξύ μας, ἐξετὰ ἡ γαῦγρα. Ἄκουσες. Θὰ σοῦ φάνηκε παράξενο τὸ ὅτι δέχθηκα νὰ χτίσω τὴ ἑπαυλὴ τοῦ κυρίου Ἀρλίδη... ἢ μᾶλλον τῆς κυρίας Δίνας Μαριάτη, γιὰ νὰ βάλωμε τὰ πράγματα στὴ θέσι τους.

Ἀναγνωρίζω, ὅτι ἔπειτα ἀπὸ τὴν ἀδικαιολόγητη στάσι της, ἔπειτα ἀπὸ τὴν προσβολὴ ποὺ σοῦ ἔκανε, εἶχα τὴν ὑποχρέωσι ν' ἀρνηθῶ. Ἡ Δίνα ὑπῆρξε μητρική σου, ἔστω καὶ γιὰ εἰκοσιτέσσερις ὧρες. Σ' ἐγκατέλειψε, παρέβη τὸ λόγο της, ἐνῶ σ' ἀγαποῦσε ἀγνὰ ἀκόμη γιατί.

Ὁ Τοτὸς ξέσπασε τότε σ' ἕνα νευρικὸ σαρκαστικὸ γέλιο.

—Φαντάζεσαι ἀκόμη πὼς μ' ἀγαποῦσε ἡ Δίνα; μ' ἀγάπησε ποτέ;

Αὐτὴ τὴ φορὰ ὁ Τοτὸς τὴν πρόφερε ξὲ βαθειὰ πικρία καὶ προσέθεσε:

—Ἂν μ' ἀγαποῦσε δὲ θὰ μ' ἐγκατέλειπε μὲ τόση ἀπονιά, καὶ ἀκριβῶς τὴ στιγμὴ ποὺ χρειαζόμουν τὴν ἀγάπη της. Δ, διαφορετικὴ θὰ ἦταν ἡ ζωή μου, ἂν τὴν εἶχα κοντά μου, Γιάννη. Ἦταν ἡ μόνη, ἡ μόνη γυναίκα ποὺ θὰ μποροῦσε νὰ μὲ ἀλλάξῃ, νὰ μὲ κάνῃ καλλίτερο ἀπὸ ὅ,τι εἶμαι. Τὸ ξέρω, τὸ αἰσθάνομαι...

Τὸ βλέμμα τοῦ Γιάννη προσηλώθηκε μὲ οἶκτο στὸ χλωμὸ πρόσωπο τοῦ ἀδελφοῦ του.

— Καϋμένε, παιδί.. Δὲ μπόρεσες ἀκόμη νὰ τὴν ξεχάσῃς;

Ὁ Τοτὸς ὑπέμεινε τὸν ὤμους.

— Ὅσο γι' αὐτό. Κι' ἐγὼ τὴν ξέρω. Εἶνε στιγμὲς ποὺ τὴ θυμᾶμαι, μὲ μόνο μὲ ὀργή, μὲ ἀγανάκτησι. Γιατί αὐτὴ εἶνε ἡ αἰτία ποὺ πῆρα τὸν κακὸ δρόμο. Ναί, αὐτή. Ἄν.

— Μὴ λὲς τόσο μεγάλα λόγια, διέκοψε ὁ Γιάννης μὲ μεγάλη ἐπιείκεια. Δὲν πιστεύω νὰ διέπραξες στὸ διάστημα αὐτὸ κανένα ἔγκλημα.

— Ἔγκλημα; Ὄχι.

— Τί ἐντολὲς λοιπὸν μὲ τὴ λέξι κακὸ δρόμο;

Περίμενε μιὰ ἀπάντησι, ποὺ δὲν ἤλθε, καὶ τότε ρώτησε πάλι μὲ ἔλαφρὰ ἀνησυχία;

— Δὲ θέλεις νὰ πῇς σὲ μένα τί συμβαίνει; Βλέπω ἀλήθεια πὼς εἶσαι πολὺ στεναχωρημένος, Τοτό. Τί ἔχεις; Λέγε, ξέρῃς μου...

Ὁ Τοτὸς τότε πρόφερε, κατόπιν μισροῦ δισ